

﴿ الادارة بشارع دمنهور رقم ١٦ \_ مصر الجديدة \_ مصر ﴾ تليفون رقم ٢٥ ـ ١٠ ( زيتون )

# La Revue Syrienne

Mensuelle, Historique, Littéraire PROPRIETAIRE - REDACTEOR

#### L'abbé Paul Carali

DIRECTION: 16 RUE DAMANHOUR. HELIOPOLIS ( EGYPTE ) TEL. No 10-25 ( ZEITOUN )

ABONNEMENT ANNUEL EN EGYPTE P. T. 60

A L'ETRANGER 100 FRS - 3 DOLLARS ET DEMI - 14 SHILL

2E Année

N. 6 15 Juin 1927

% ( طبعت بالمطبعة السورية بمصر الجديدة ) ©



مليم غرش

١٠ جروب ابرهيم ماشا المصري في سوريا والاناضول نقلاً عن مفكرة خطوطة ١٨٣١ – ١٨٣٩ تعليق الدكتور أسد رستم الجزء الا اهم حوادث حلب في النصف الاول من القرن ١٩ نقلاً عن مفكم للمطران بولس اروتين

عود النصارى الى جرود كسروان نقلاً عن مخطوطة قديم
 الخوري جرجس زغيب ١٧٠١ – ١٧٢١

٥ الطريقة الجلية في تعليم اللغة الافرنسية للخوري بولس قرألي

١٥ ٠٠ قصة حماري بقلم ك ق . هزل في جد

١٥ م م المعة في تاريخ مدرسة الحكمةالمارونية في ميروت الشماس الياس ماسيل

تطلب من مكاتب الفجالة في القاعرة ومن مكتبة المعاوف في بيروت ومن وكلاً المجلة في بقية الجهات ومن ادارة المجلة السورية ١٦ شارع دمنهور مصر الجديدة تلفون ٢٠ – ١٠ (زيتون)



الامير محمد علي باشا المصري صديق السوريين



تصدر مرة في الشهر

الجزء ٦ ١٥ يونيو (حزيران) ١٩٢٧

السنة الثانية

## رحلة

الامير محمد علي الاخيرة الى اميركا

واحتفاء السوريين بسموه

احتفل السوريون نزلاء الارجنتين بسمو الامير محمد علي احتفالاً كبيراً رجالاً ونساء فكانوا برسلون اليه طاقات الازهار ودعوه الى ناديهم فجاء الدكتور صوايا رئيس النادي واثنان من اعضائه واخذوه بسيارتهم الى النادي فصدحت الموسيقى بالسلام الارجنتيني ثم بالسلام المصري. قال سمو الامير في مفكراته: « ولاحظت انهم فرحون بزيارة امير شرقي للسلام المي كنت فرحاً بوجودي بين اقوام يتكلمون بلغتنا وهم اخواننا السوريون لاعزاء و بعد. ذلك فتح مقصف فاخر ولما كان الدكتور صوايا رئيساً للنادي التي خطاب ترحيب ثم قام محام سوري من بونس ايرز فالتي خطاباً باللغة الاسبانية فاجبت عليهما بالخطاب الآتي :

« اخواني الكرام ابناء سورية ولبنان

« يسرني كثيراً ان اجد نفسي بين جمع عظيم من ابناء الشرق الذين تربطني بهم روابط اللغة والقومية وكثير من الشواهد التاريخية »

«فبهذا السروراحييكم تحية صميمة تضم حنان الشرق لابنائه في وطنهم الجديد السعيد»

« يحق لي ان اشكركم على هذه العواطف النبيلة المشرقة في وجوهكم والتي نجملني الشعر من حرارة استقبالكم لي بلذيذ حرارة الشمس المنعشة في بلادنا الجميلة كما اتسم من ترحيباتكم الزكية نسيم اعطار الشرق في رياضه الخلدية فاليكم اكرر ثنائي رمزاً لما يجول في خاطري من جزيل الشكر والثناء »

« اسمحوا لي ان ابدي شديد اعجابي بابنا، وطنكم الذين صادفتهم اينما حلت في سياحاتي العديدة حيث قابلوني بقلوب كلها ود ، كما اني اغبطكم على المزايا الفطرية التي تتجلى في حياتكم العملية بمزاحمة الامم الناهضة في اقاصي المعمورة بصدق العزيمة وقوة الارادة، وحسبي منكم هذا ان يكون شاهداً ناطقاً باستعداد ابنا، الشرق السماء المدنية واستعادة مجد اسلافهم الصالحين بالعلم والعمل وفضائل الاخلاق. فليبارك الله فيكم لتحيوا من الشرق شرف السمعة وكرم النهضة بين اسماع الغرب وانظاره " « وختاماً ارجو من الله عز وجل ان يوفق بينكم و بين ابناء الامة الارجنتينية الكريمة ويظللكم واياهم بظل الانحاد والمحبة لتشتركوا في الرقي بهذه البلاد الجبلة الى مستوى السعادة والسلام »

« و بعد ذلك صعدنا الى الطابق الاعلى لرؤية غرف النادي وترتيبه ونظامه وحينئذ أخذ الشبان في الرقص على نغات الموسيق التي كانت تعزف ادوار التانجو وهي تشبه كثيراً الاغاني العربية ثم قامت احدى السيدات فغنت لنا باللغة الايطالبة وتبعتها اختها فعزفت على البيانو ثم صاح الجميع طالبين شيئًا بالعربية فتقدم شخص وغنى ثم اخذت سيدة في توقيع تقاسيم و بشارف على البيانو من تركية وعربية فادخان على القلب السرور حتى كأن الانسان من شدة الطرب مخمور »

ولتي سموه مثل هذا الاحتفاء والاكرام من سوريي البرازيل في سفره فيهاوفي عاصمها وقد وصف احتفال سوريي العاصمة به في ناديهم قال « وفي الساعة الرابعة بعد ظهر ١٧ يونيو جاء المسيو عقل الجر" والمسيو حداد ليرافقاني الى النادي السوري المسمى «بالنادي الفوضية المصرية) الفينيقي » وكان في استقبالنا بالباب شافعي بك وناجي بك ( من المفوضية المصرية)

وبعض الوجهاء فصعدنا من السلم الذي كان مزينًا بالازهار والرياحين الى ردهة كبيرة وكانت قد صفت بها موائد صغيرة على احسن ترتيب واجمل نظام لتناول الشاي بلست حولها سيدات وفتيات جميلات رشيقات فصدحت الموسيقي بالسلام المصري. وبالطبع اخذ الحاضرون في التصفيق دلالة على الاستحسان والارتياح ثم قام المسيو عقل الجررئيس النادي فألقي خطابًا بليغًا استرعى الاسماع هذا نصه:

« يا دولة الامير »

«ان لكل شعب ارثاً من المفاخر يدل به و ونبعة يتباهى بالانتساب اليها . والسوريون اللبنانيون والضاريون في صدر البسيطة والقائل فيهم شاعر النيل رادوا المناهل في الدنيا ولو وجدوا الى المجرة ركبا صاعداً ركبوا ما برحوا على ما بينهم و بين الشرق من شط المزار وامتداد الزمن يفاخرون بشرقيتهم ولغتهم وهاتان النسبتان هما اللتان تستثيران عواطفنا اليوم للاحتفاء بدولتكم » «ان التاريخ يا دولة الامير لاوثق راوعاكان بين مصر وسورية ولبنان من عريق الولاء . فقد طالما اشترك القطران ليس في الدين والآداب والعادات فحسب بل في الحدمة العامة الكبرى في تمدين الانسانية فعند ماكانت فينيقية تلقن اثينا الشريعة والصناعات وتتحوط لتخليد شعر هوميروس وفلسفة سقراط وافلاطون باستنباطها والصناعات وتتحوط لتخليد شعر هوميروس وفلسفة سقراط وافلاطون باستنباطها عروف الهجاء كانت مصر تجود على رومة بالطب والكيمياء والفنون وهكذا تم القطرين الشقيقين ان يبعثا نور العلم والمدنية من مشرق الشمس الى مغربها » .

« وقد ظل العلم والمدنية حلقة الاتصال بين البلادين تضطرب حيثًا وتتسق آخر بمؤثرات الزمن حتى جاء عهدالعباس الزاهر فازدادت القربي الروحية توثقًا بين الامتين وفي ظله يمم ضفاف النيل ذلك الموكب اللامع من ادبائنا فعمل مع ادباء مصر الاعلام على قدم زناد هذه النهضة الفكرية حتى اخذ الشرق يجني اليوم ثمارها »

"على ان ذكر هذه النهضة يادولة الامير مقرون بذكركم وليس في المهاجر من يجهل

ان الامير محمداً كان على رأس تلك الكوكبة الباسلة وطالما وضعت يده أكالبل النصر على مفارق ابطالها »

« فاذا كنا نحتفي بدولتكم فانما نحتفي بمجلى من مجالي مفاخرنا الشرقية ونفصح لمعمر عن عاطفة العرفان فنبر بعهد اخواننا المتفيئين سفح المقطم والنازلين في سواد الان المصرية نزول الماء من الواح . فلتحيا مصر وليحيا جلالة الملك فؤاد وليحيا دولة الامير محمد علي »

ثُم تلاه شقيقه حضرة شكر الله الجر ففاه بهذه القصيدة العصاء:

نحن الى لقيا (الامير محمد) فراقد تزهر فرقداً جنب فرقد سوافر عن مجد طريف ومتلد وما ضم من عز عريق وشؤدد لها من مياه النيل اعذب مورد وللعلم نبراساً بها الشرق يهتدي وللحق والآداب خير مؤيد

سليل ملوك النيل اهلاً فكانا طلعت علينا كالهلال وحوله (۱) كواكب للعلياء من مصر طلع تجلى لنا في شخصك الشرق ما ثلاً ولاحت لنا مصر ببرديك روضة فاعظم بها في الشرق للفن دولة وللغة الفصحى وللفضل والنهى

\* \* \*

وكم لك في لبنان والشام من يد يمينك اكليل الفخار المخلد بكم ممرعاً واديه سال بعسجد به انبثقت انوار فجر التجدد لدى الجورمن حراديب مشرد فبات على حال من العيش ارغد فتى مصركم خافت في مصرمن يد وكم ضفرت من فوق مفرق شاعر (٢) ملكتم سرير النيل حتى اذا ازدهى ولم ننس للعباس عهداً مبلجاً وكم من ربوع الشام لاذ بعدله فانزله من مصر منزل يوسف

<sup>(1)</sup> اشارة الى من حوله من كاتمي سره ورجال المغوضية المصرية (٣) اشارة الى ترأس دولته الحفلة الاكرامية لخليل بك مطران

كما ضاءت الوسطى بعقد منضد يوجدنا اكرم به من موحد هنالك من عهد الاخاء الموطد على اليمن والترحاب ما قمت بيننا وفي ذمة الرحمن ان عدت في الغد

الا أيها الضيف الذي ضاء بيننا اذا لم يكن غير اللسان موحداً وناهيك عن حق الجوار ومالنا

و بعد ذلك اجبت على هذين الخطابين بما يلي :

« حضرات السيدات والاخوان المحترمين ابناء سورية ولبنان »

« اجيبكم جميمًا واشكر الجالية الكريمة في ريو ده جانيرو شكرًاوافرًا على ما قمتم به نحوي من عظيم الترحيب المنبي، عما يخالج صدوركم من العواطف الكريمة التي بسرني ان اشعر بانها موجهة في الواقع المصريين في شخصي ومعربة عن اصدق العلائق بين البلدين . وما مصر وسورية الا شقيقتان تربطهما رابطة القومية واللغة و بفضل للُّ الرابطة والبقاء عليها كان لي الحظ اينما حلات في جنوب امريكا بان صادفت كثيراً من ابناءالعرب حتى في القرى الصغيرة فكان لنا من ذلك تسلية عظمي وفائدة لاتنكر في بلاد نجهل لغتها »

« وكم زاد سروري واعجابي عندما مورت بمدينة سان باولو حيث تجلت لي طلة السوريينواللبنانيين بما يدل على نشاطهم واجتهادهم وما احرزوه من مركز جدير الاحترام والاعجاب »

« واني مع مزيد اعجابي بكم اهنئكم جميعًا على نجاحكم راجيًا لكم دوام التقدم والرقي بين اقرانكم الاجانب والتساند مع ابناء الامة البرازيلية الكريمة التي احفظ لها في نفسي جميل الاثر من حسن الوفادة نحوي »

« ولا شك أني عائد الآن الى الشرق باحسن الخواطر واطيب البشائر عن بنائه المجدِّين في البلاد القاصية داعيًّا المولى عزَّ وجلَّ ان يهيي، منهم فحراً لامنهم في ضروب العلم والمدنية بين الامم الاجنبية والسلام »

وبعد ان انتهیت من خطابی هذا دار الرقص علی نغات الموسیقی ثم اخذت

فتاة سورية تغني بالايطالية وهي اول من حازت الجائزة الاولى من معهد « ربو" الموسيقي »

« و بعد أخذ صورتنا وتجاذب اظراف الحديث معهم والثناء على همهم غادرت في الساعة السابعة مساء مضيفينا الاماجد الكرام الذين كانوا فرحين مسرورين " « هذا ومما لاحظته في « ريو » ان ملابس كثيرات من السيدات كانت فاخرة تدل على حسن الذوق والاتقان ومن هذا تبين لي أن السوريين في البرازيل ممنعون بالثروة والرفاهية اكثر من الحوانهم سكان الارجنتين بالنسبة لطول اقامتهم في هذا البلد واشتغالهم بالاعمال التجارية » (عن المقتطف)

#### القطن في لبنان وسورية

طالعنا في مجلة افرنسية علمية معروفة بصدق منشوراتها مقالة فيها معلومات خطابة عن زراعة القطن في لبنان وسورية فآثرنا اقتباس بعض ما تضمنته من الفوائدوابراده في السطور الآتية: —

في سورية ولبنان ارضون كريمة التربة وافرة الخصب اذا بذلت العناية الكافية في اصلاحها واستغلالها أصبحت ذات يوم خير معين لمصانع النسج الفرنسية تقدم لها معظم ما تحتاج اليه من المواد الاولية

ولا يقتضي للفوز بمثل هذه النتيجة الحسنة سوى ادارة البلاد الواقعة نمت الانتداب ادارة رصينة ذات نظام راهن

نشأت للقطن زراعة في هذه البلاد منذ زمن عريق في القدم لا يعرف ابتداؤه فكانت على عهد الصليبيين ذات شأن خطير وكانت له تجارة وافرة الازدهار عظبه الاهمية في اسواق مدن الشرق وقد عرف المشتغلون في تلك التجارة ان يحفظوا لها مكانتها العالية حتى الزمن الاخير الذي تقدم الحرب العالمية

ان الساحل الممتد من صور الى الاسكندرونة في غاية الموافقة لزراعة القطن بعضه مسقوي يروى سيحًا بماء الينابيع والانهار و بعضه بعل أو مظمأي لا يروى الانجاء الامطار

وفي داخلية سورية ارض خصيبة شاسعة من النوعين تصلح جداً لهذه الزراعة وجملة ما في تلك الامصار من الارضين التي يمكن استغلالها قطنًا يصعب معرفة مساحتها بالتدقيق. بيد أنه يمكنا تقدير ما هنالك على اقل الدرجات بمليونين و و من مكتار يبلغ مجموع البعل أو المظمأي منها الصالح لزراعة القطن على انواعه نحوا من مليون و ٧٠٠ الف هكتار

واذا لم يكن في الامكان زرع هذه المساحة المتقدم ذكرها بحذافيرها في وقت واحد لئلاً يستنفذ ما في الارض من العناصر المخصبة وجب تقدير ما يمكن زرعه منها كل سنة بنحو من ٢٦٠ الف هكتار مسقويًا و ٢٠ الف بعلا

وتقدر الغلة بنحو ٣٥٠ كيلو من الجيوط في كل هكتار من الارض المروية وبنحو ٨٠ كيلو من الارض البعل

ولا بدع ان املنا انهاض هذا المورد الى ٢٠٠ طن يمكن أن نستعمل منها ٩٣ طنًا وهـذا القدر يبلغ نحواً من ثلث ما تحتاج فرنسة لاستهلاكه من القطن سنويًا

أما مسيو دي جوفنيل أحد المفوضين السامين السابقين في تلك البلاد فقد كان أشد منا تفاؤلا بحسن مستقبل القطن فيها وقد صرح لموفد « جريدة الشمال» الفرنسية قال : —

« لتساعد فرنسة السوريين واللبنانيين على اصلاح ارضهم وتحسين غلالهم. فتلك الارض لا يمكن احصاء ما تكنه من خصب وما تعطيه من محاصيل.

وهذه المساعدة تطابق من جهة مهمتها التمدينية العظيمة ومن جهة اخرى تسمل لها السكان الذين لايبرح بعضهم متردداً في حبها استمالة ثابتة وطيدة . وتتخلص من استيراد ما يلزمها من صوف وقطن وحرير من بلدان تتقاضاها ثمن المواد الاولية نقوداً ذهبية أو دولارات امريكية »

« لما وصلت الى البلاد السورية اللبنانية خيل الى انني في حقل جميل خلبق أن تمد اليه يدنا النشيطة العاملة . وقد استعلمت مساعدي عن مبلغ خصب ذلك الحقل فاكدوا لي ما تخيلته فور وصولي . ومما ابدوه لي ان في طوق سورية ولبنان وحدهما تقديم ثلاثة ارباع ما تحتاج اليه الصناعة الفرنسوية »

وقد أجريت هذه السنوات الاخيرة اختبارات رسمية في لبنان و بلد العلويين معًا ايدت موافقة المنطقة الساحلية بطولها لاعطاء القطن وافر الغلة معجل النضج من النوعين المصري والامريكي

وقد بذلت اتعاب كبيرة في سورية ولبنان لمكافحة امراض القطن ولكي لابزداد انتشار هذه الامراض فيهما أذن لمرفأ بيروت فقط باستقبال البذور وانشي، فيه مراقبة دقيقة عليها ثم وسع الاذن على ان تبقى الرقابة وتتم على عهدة الدوائر العقارية في المرافى، والمراكز المكركية في كل دولة ، وانشئت محال للتطهير ونشرت على الاهلين تعليمات عديدة صادفت نجاحاً باهراً في مقاتلة الجراثيم وتنجية البلاد من شرها أما اليد العاملة وان تكن غير زائدة عن الحاجة فلا يمكن عدها غير كافية

ان سورية ولبنان تقدران بكل سهولة على انالة الدولة الفرنساوية ما بلزما لصناعتها من المواد الاولية متى بذل الفرنساويون صادق الجهد في تحسين ذراعها واستغلال ارضهما بروح الاخلاص المعهودة فيهم طبقًا للطرائق الفنية الحديثة

عن جريدة الشعب

عادات السوريين

فع

تكريم امواتهم

على ذكر كتاب الجنازات المارونية المطبوع حديثًا في حلب

١ - العادات الوثنية

لما دخلت النصرانية العالم المتمدن وجدت الوثنية متر بعة فيه من غير منافس. وكانت المعارف قد تقدمت وتهذبت العقول فحولت الوثنية الخرافات والاوهام الموروثة بالتقليد الى معتقدات ونظمت العادات طقوساً.

ولما سادت النصرانية لم تر من الصواب ان تنبذكل العقائد الراسخة في النفوس ولا ان تطردكل العادات المحترمة في البيوت والهياكل بل دأبت على تطهيرها من افذار الوثنية وتحويلها من الشهوات اللحمية الى العبادة الحقيقية ، مع رفع مستوى لنفوس والعقول عن الارضيات والماديات الى السمويات والروحيات . ثم ادخلتها في الطقوس على هذا الشكل ووضعت لها صلوات توضح المغزى الحقيقي التي تعنيه بها

٢ - الولائم

وكانت هذه خطتها في الحفلات المقرره لتكريم الموتى. فتركت الحزن يأخذ مجراه في القلوب ويظهر مظهره في الحفلات، لكنها دعت الموت رقاداً بل حياة الحياة الحاضرة. فأدخلت الرجاء في القلوب وفتحت باباً صالحاً يلجه الاقارب والمعارف لتعزية اهل الفقيد. بل سعت في حمل اولادها الحديثي العهد في الايمان على السعي وراء هذه السعادة الابدية واحتساب الموت في سبيل الدين المنشهاداً وشرفاً وظفراً. وكانت تضع على صور هامات الشهداء اكاليل الغار التي يناخر بها الظافرون في الحروب والنزال وفي ايديهم سعفاً من النخل علامة دخولهم بالمناه المناه المن

امام الحمل الالهي الملكوتالسموي كما نرى في اقبية رومية Catacombes التي كان يتخذها المسيحيون الأولون لدفن موتاهم والصلاة عن انفسهم ولاجتماعاتهم الدينية. وكان العرف القديم يقضي باقامة الولائم عن نفس الميت لوفود المعزين ، وكانت هذه الولائم من الضروريات في قانون الضيافة الشرقية. فكان المسيحيون الاولون يجتمعون لاقامة الصلوات عن انفس موتاهم ولاستشفاع المستشهدين منهم في سبيل الدين ، وكانوا كثيرين للاضطهاد الذي لاقته الديانة المسيحية في اول ظهورها كم هو مشهور . ثم يقرأون الرسائل الموفدة اليهم من الرسل ويتلون بعض اسفار العهد القديم وشيئًا من الانجيل. وكان الاغنياء يبعثون الى هذا الاجتماع بما تجود به نفوسهم من الاطعمة وخصوصًا الخبز والحمر اللازمين للتقدمة الالهية . فيقوم كبير القوم ويناه الصلوات على هذه الاطعمة ثم يكرس الخبز والحركما في العشاء السري و يوزعه على جميع الحاضرين من رجال وسيدات واطفال ما عدا الموعوظين اي غير المعمدين. وقد حفظت الطوائف الشرقية عادة اعطاء المناولة تحت شكلي الخبز والحمر الى ايامنا هـذه . وهذا اصل وجود الصلوات عن انفس المتنيحين في كتاب قداسنا السرياني حتى أن النوافير القديمة في الطوائف السورية كانت تخصص لكل فئة من الموتى المسيحيين صلوات عديدة تؤلف القسم الاكبر من القداس القديم

#### ٣ – تقدمة البخور واللبان

هذه العادة قديمة درجت في الشريعة الموسوية وظلت الى عهد المسيح. وقد احتفظ بها المسيحيون وكانوا يحرقون البخور عند ذكر الاموات حتى السلوات التي كانت تقال في هذه المناسبة سميت « العطر » اي البخور «وحساية اي صلاة الاستغفار (عن الاموات). وما زالت عادة التبخير في صلاة الحماية سارية في الكنائس السريانية اي الطائفة المارونية والطوائف السريانية الكاثوليكة والارثوذ كسية.

وما زالت عادة وضع البخور في بيت الميت بعد العودة من دفنه قائمة الى الآن عند كل هذه الطوائف. وما برحت الى الآن في لبنان عادة تبخير بيت الميت ثلاثة المام متوالية. فيذهب الكهنة بمباخرهم مع بعض المعارف والاقارب الى بيت المتوفي ويحرقون البخور و يعيدون صلوات الاسترحام

#### ٤ - الصلوات عن الموتى عموماً

ولا تخلو رتبة كنسية من صلاة او اكثر عن نفس الموتى عموماً. ففي الكنائس السريانية تعين يوم السبت من كل اسبوع لاقامة الذبيحة عن انفسهم وتخصصت لهم صلوات معروفة . وتجد في آخر كل مطلع من الصلوات الفرضية بيتاً من الشعر مكرساً الذكر الموتى تسبقه كلات « اعط يا رب الراحة للموتى المؤمنين ». ورأت الكنيسة ان تذكر الموتى المؤمنين أواخر جميع الحسايات الفرضية وتخصص لهم صلوات الوقفة النائثة من الليل . ورشمت ايضاً ان يقام لهم تذكار دائم كل سنة في الاحد الثالث السابق الصوم الار بعيني

## ٥ - انارة الشموع

كان الوثنيون يعتقدون بحاجة الميت الى طعام ونور فيضعون على القبور الوان الاطعمة والحنور و يوقدون عليها السرج لانارة ظلمات الرموس او على سبيل السحر والرقي لطرد ارواح الشرعن الميت او استدعاء الاموات. وتجد في قبور القدماء كثيراً من هذه السرج على اشكال مختلفة.

فالكنيسة نهت عن انارة القبور في النهار لكنها سمحت بان توقد الشموع حول جمّان الميت في البيت وفي اثناء الصلاة في الكنيسة، كما هي العادة الى الآن، وان يرافق النعش بالشموع المضيئة اشارة الى ضياء الابدية الذي يشرق على نفوس الابرار عند مغادرتها لهذه الحياة .

وقد بقيت عند بعض المسلمين عادة وضع الاكل على القبور ليتسنى للراقد فيها

استرضاء « ناكر ونكير » . وقد رأيت في حداثتي عجوزًا تضع على قبر ابنها خبزًا على نوعين ناشفًا وطريًا قائلة له :

> ان جالك بوجه العابس اطعمه الخبر اليابس وان جالك بوجه الطري اطعمه الخبر الطري

#### ٦ - دفن المؤمنين في الكنيسة

وكان الرومانيون يدفنون موتاهم في مكان منعزل في بيوتهم لكن الكنيسة لم تكن لتسمح بات يدفن في معابدها الامن عدته من صف الشهداء والقديسين ليتمكن المؤمنون من تكريمه . ثم تساهلت في دفن المحسنين والعظاء والاساقة والاكايرس في اقبية الكنيسة . وما زالت هذه العادة متبعة عند الشرقيين في ما يختص بالاكايرس . وهم يدفنونهم جالسين على كراسي ولابسين اجمل حلهم الكهنوتية .

وما زال اللبنانيون يدفنون موتاهم بلا استثناء في اقبية الكنائس وذلك ليس على سبيل التيمن بجوار الكنيسة فحسب، بل للمحافظة على رفاة هؤلاء من الوحوش الضارية خصوصاً في ابان الشتاء حيث يصعب حراسة المدافن البعيدة

ودرجت عند المسيحيين من عهد بعيد عادة زيارة المقابر الخارجة عن المدينة في ايام معلومة فيذكرون فيها الموت و يسألون الرحمة للموتى و يوزعون الصدقات والاطعمة عن انفسهم. وقد بقي لهذه العادة الحميدة اثر في بعض مدن سوديا مثل حلب حيث يقصد المسيحيون المقابر في عيد السيدة فيأكلون العنب و يوزعونه على الفقراء والمساكين استجلاباً لارحمة الالهية.

### ٧ – كتاب الجنازات

قلنا ان الكنيسة حتمت ذكر الموتى واقامة الصلوات ووضع البخور عن انفسهم في يوم الدفن والايام الثلاثة التالية ثم في اليوم التاسع وتمام الشهر وبعم

الربعين وفي تمام السنة . وكانوا يتلون لاجلهم في هذه الايام المزامير واخصها مزامير التوبة والصلوات المعروفة «بالمرامي» . فلما ظهر القديس افرام السرياني وضعانا شيد ومرائي للموتى فدرجت على لسان الطوائف السريانية . وفي الكتاب القديم المكتشف في دير والدة الله في برية الاسقيط بمصر (۱) خمس واربعون منظومة للقديس افرام موضوعة لكل طبقات الموتى اي الاطفال والشبان والرجال والنساء والرهبان والكهنة والشامسة والاساقفة . ويقول الاب لامي انها ٩١ وقد استعمل السريان ٢١ منها بعضهافي فرض الموتى والبعض الآخر في الفرض الاسبوعي

وبما ان المزاميركانت مثبتة في رتب الجنازات السابقة القديس افرام فقدر تب السريان مطراً من المزامير في اول كل بيت من هذه الاناشيد، واضافوا اليها صلوات «العطر» والحسايات. فتألف من كل ذلك كتاب الجنازات واخذ يتسع حتى تجاوز الحد، فاختصر وطبع كتاب الجنازات المارونية لاول مرة في رومية سنة ١٥٨٥. وهو الول كتاب طبع باللغة السريانية على ما نعلم وأعيد طبعه مع بعض الزيادة والنقصان الى ان طبعه اخيراً سيادة المطران ميخائيل اخرس كما اوضحنا سابقاً في هذه المجاز (٢)

وتبدأ صلوات الميت في البيت مع وضع البخور . ثم يحملونه في نعش و يتوجهون به الى الكنيسة مرتلين لحن وداع الميت للمسكن الزمني والاخوة والاصدقاء والعالم الزائل . و بعد الصلوات المعتادة يرتلون لحن « الدنو من القبر »

ونأمل ان تسمح لنا الفرصة في وقت قريب فنترجم للقراء بعض هذه الصلوات الدالة على عواطف سامية تلهمها الديانة المسيحية وعلى شعور رقيق نحو الراحل العزيز. واليك نشيد للقديس افرام يتكلم فيه بلسان المنازع معلنًا وصيته الاخيرة :

« اوصيكم ايها الاخوة ان تذكروني في الصاوات والطلبات. فأني لا محالة مائت. تعالوا اودعكم لانطلق بسلام. لا يحمل احد شمعة امامي واي فائدة من النار لمن ناره في داخله. ولا تحرقوا الطيوب في جنازتي فأنها لا تجديني نفعًا بل عطروا

بها المذبح. وأما أنا فشيعوني بالصلاة فله البخور ولي المزامير. أن الساعة قد دنت فزودوني بالصلوات والمزامير وأذا انقضت الآيام الثلاثون فأذ كروني ابها الآخوة لان الموتى ينتفعون من القرابين التي يقدمها الاحياء. وأذا كان جند المكابيين النبن سقطوا في الحرب قد غفرت ذنوبهم بالذبائح فاحر بكهنة المسيح أن يكفرواعن ذنوب الموتى بالقرابين والصلوات. » وهذه الوصية الجليلة المشهورة تدل على ما درجت عليه الكنيسة الانطاكية في أواخر القرن الرابع من أيقاد الشموع أمام الميت وحرف اللبان في جنازته وأعادة تذكاره في اليوم الثلاثين بعد موته وتشييعه بالم المير والصلوات

### ٨ - رثاء الميت وهو في البيت

واختم بكامة عن مشهد حضرته من نحو عشرين سنة في احدى قرى لبنان وما زال مطبوعاً في مخيلتي .

كان الفقيد شابًا في مقتبل العمر ومن اشجع اقرانه ، قتل في الدفاع عن غنم بلدته ، فجاؤوا بجثته ووضعوها على فراش في وسط الدار واخذت النساء يندبنه بعبارات مؤثرة وقد عصبن جباههن بعصبات سوداء . ثم وقفت الصبايا منهن وقله مسكت الواحدة بيد الاخرى بشكل نصف دائرة واخذن يدرن حول جثة الفقيد ويوقعن خطواتهن على طريقة «الدبكه » ولكن بتأن ولطف . وكانت قائدتا الجوقة تلوحان بمنديلين سوداوين في يديهن وتتناوبان الرثاء بعبارات رقيقة لا يجدها غبر النساء استمطرت دموع الحاضرين . وكانت النساء يرددن آخر شطر من كل بين ومهتفن باكيات :

#### يا حيف عالشباب ١٠٠

ثم جاء دور الشبان فعقدوا حلقة مثلهن ودعوا شيخًا « قوالاً »كان جالمًا في احدى زوايا البيت مطرقًا حزينًا. فتمنع في بدء الامر ولما الحوا عليه نهض فجاؤه بسيف فاستله من غمده واخذ يرقص في وسط الحلقة ويلوّح به ويرتجل المعادأ

> مسكت السيف بيميني لقيت الحال متعكّب س قال لي السيف وطّيني يوم الحرّن بتنكّس

[المحرر]

## الشيخ ابرهيم اليازجي وأثره في اللغة

محاضرة للاديب عادل افندي الغضبان ( تابع )

ولد الشيخ ابرهيم اليازجي في ٢ مارس سنة ١٨٤٧ ببيروت فنشأ فيها وتلق مبادى العلوم على أبيه الشيخ ناصيف اليازجي عاد الأسرة اليازجية الشاعر المطبوع طاحب الدواوين الشعرية المعروفة والمقامات المشهورة وصاحب المؤلفات الثمينة في الصرف والنحو وعلم البيان والعروض والمنطق وهلم جر"ا وكان ابنه الشيخ ابرهيم شديد الميل الى اللغة والأدبوقرض الشعر فقاله وهو صبي ومن أوائل نظمه القصيدة للبهورة التي مدح بها السلطان عبد العزيز وهي قصيدة طويلة وعرة المسلك تستلزم فريحة وقادة وشاعر"ية عالية وهي مؤلفة اولاً من بيتين تضمنا ثمانية تواريخ قد وزعت مروفهما على أوائل أبيات القصيدة التي حوى كل بيت منها تاريخين وهذا مطلعها :

بالله يا نسمات البان قد حملت في النفح طيب الخزامي من روابيها

هبي على وهن مضنى بالهوى نصب أفنى جوارحه شوق فتحييا اني على عهدي الماضي أليف هوى وان مضى عهد أنس في لياليها وكلها غرر ودرر في متانة التركيب و بداعة الخيال

ومن نكاته الظريفة هذان البيتان:

تعجب قوم من تأخر حالنا ولا عجب في حالنا إن تأخرا فذ أصبحت أذنابنا وهي أرؤس غدونا بحكم الطبع نمشي الى الورا ومن قوله وقد سئل شيئًا يكتب على عود

وعود صفا الندمان قدماً بظله وما برحت تصفو لديه المجالس تعشقه طير الأراكة أخضراً وحن إليه ريشه وهو يابس وكل نظمه على هذا النمط من صورة السبك ورشاقة الأسلوب والسلامة من الخطأ اللغوي

فاما طار صيته في الشعر وذاع وملا الاسماع راسله كثير من الادبا، والشعراء وأضحى مجلسه سوق عكاظ يؤمه أدباء بيروت ولبنان وكانهو فيهم كالنابغة الذبياني عيم لهذا ويشجع ذاك وكلهم يلتقطون باذانهم ما ينثره عليهم من اللآلىء والدر يبد انه لما رأى ان الشعر يستنفد منه كل وقته هجره الى درس اللغة وآدابها وعلومها فقرأ مبادىء الفقه الحنفي على الشيخ محيي الدين اليافي أحد أثمة بيروت وظهرت في ذلك العهد جريدة « النجاح » فعهد اليه في تحريرها وذلك سنة ١٨٧٦ عبرزت الى حيز الوجود مجلة الجنان فاشترك في كتابتها وكان له فيها جولات في برزت الى حيز الوجود مجلة الجنان فاشترك في كتابتها وكان له فيها جولات في اللغة يقدرها العارفون قدرها بعنوان الأمالي اللغوية وفي تلك الاثناء كان الشيخ احمد فارس الشدياق أخذ ينتقد بعض مؤلفات الشيخ ناصيف اليازجي فتصدى الشيخ ابرهيم للدفاع عن أبيه والذود عن مؤلفات الشيخ ناصيف اليازجي فتصدى الشيخ ابرهيم للدفاع عن أبيه والذود عن مؤلفاته بما أدهش العالم العربي لان الشيخ احمد فارس على سعة اطلاعه وعلو كعبه في اللغة والادب وقد كان شيخًا منا المحد فارس على سعة اطلاعه وعلو كعبه في اللغة والادب وقد كان شيخًا منا المحد فارس ينازل ذلك الخصم العنيد الذي كان لا يزال في شرخ الصبا ومقتبل لم يستطع أن ينازل ذلك الخصم العنيد الذي كان لا يزال في شرخ الصبا ومقتبل

الشباب فعمد الى الشتيمة والسباب وهذا سلاح كل مقهور مخذول وخلوب على امره ولا بد" انا هنا من أن نشير الى ذينك البيتين اللذين هما مرآة ناصمة تنعكس فيها مورة نفس الشيخ ابرهيم تلك النفس الابية العالية قالهما رداً على تهجم الشيخ المحد فارس وهما:

ليس الوقيعة من شاني فان عرضت أعرضت عنها بوجه بالحياء ندي الي أضن بعرضي أن يلم به غيري فهل أتولى خرقه بيدي وفي سنة ١٨٨٤ أنشأ مجلة الطبيب مع الدكتور بشاره زلزل والدكتور خليل سعاده ولكن لم يكتب فيها الا سنة واحدة على ان تلك القوة الأدبية التي كانت كَامِنَة فِي تَلْكُ النفس العبقرية كانت تحثه دائمًا الى الاندفاع والعمل فاتفق مع شريكه الدكتور بشاره زلزل المذكور على اصدار مجلة البيان بمصر فعرّ جسنة ١٨٩٤ قبل المجيء الى أرض الكنانة على بلاد الافرنج يعد لنفسه العدة حتى اذا حطَّ عصا السيار في هذا القطر السعيد أنشآ مطبعة البيان ثم اصدرا سنة ١٨٩٧ مجلة البيان ولكن احتجبت شمسها بعد عام واحد وافترق الصديقان وفي سنة ١٨٩٨ بزغت تمس مجلة الضياء وظلت ساطعة مشرقة يستنير باشعتها العلمية جميع أطراف العالم العربي حتى كان يوم ٢٨ دسمبر من سنة ١٩٠٦ حيث ذهبت تلك الروح الى خالقها نقية صافية بعد أن خلعت عنها رداء هذا الوجود فأظلم كون العلوم واندك طود المعارف بموت الشيخ ابرهيم اليازجي بموت من أفنى عمره خادمًا لغة العرب مضحيًا بكل عزيز لديه حتى نفسه وما نعرف إمامًا قام بواجباته نحو لغته قيام الشيخ برهيم والى هذا يشير شاعر القطرين خليل بك مطران في مطلع رثائه :

رب البيان وسيد القلم وفيت قسطك للعلى فنم ولما أن غرب ضياء تلك الشمس في ظلمات القبور وطوى الثرى طود علم هو معجزة الدهور

مود الكتاب صفحاتهم بالرثاء والتأبين وافتنوا في ضروبهما باكين منتحبين

ولعل أكبر تعزية آست أصدقاءه ومريديه فكانت لقروح أفئدتهم بلما ذلك الكتاب الكريم الذي ورد الشيخ حبيب ابن شقيق الفقيد الراحل من سمو الخديوي السابق مذيلاً بتوقيع سر تشريفاتي سموه وهذا نصه:

جناب الفاضل الشيخ حببب اليازجي

لما علم الجناب الخديوي العالي بعظم رزء اللغة العربية وأدابها لانتقال العلامة الشيخ ابرهيم اليازجي من هذه الديار الفانية الى الدار الباقية أظهر مزيد أسفه على انقضاء تلك الحياة الطيبة الحافلة بجلائل الخدم للعلوم العربية في القطرين مصر والثام وأمرني سموه الفخيم أن أبلغ جنابكم وسائر أعضاء الأسرة اليازجية تعزيته السامة واني أشترك مع قراء العربية في تقديم واجب التعزية الى حضراتكم

ثم تبارى الشعراء والكتاب في وصف مناقب ذلك الامام الراحل نذكر منهم ابن اخته الشيخ امين الحداد قال:

للكتب وقتًا من الأقدار مكتوبًا

تنعاه للدهر موثيًا ومندوب

كريمة مثلهم أصلا وتهذيبا

لفظاً ومعنى وتفصيلا وتبويبا

فلم يدع حاجة في نفس يعقو با

أحييت عصرك تأليفًا وتأديبا والآن أفذاك اجهاداً وتعذيبا ومنها حطى رحالك يا أقلام وانتظري

« تلك الرسائل صارت بعده رسلا

« حتى غدت لغة العرب الكرام به كانت تشارفأن تعبى فصاحتها

فقيض الله ابرهيم يدركها

ولئن كنا في معرض ذكر المجيدين ممن رثوه فان آيات صاحب السعادة العلامة الشهير الاستاذ احمد زكي باشا وكان اذ ذاك « سكرتير » مجلس النظار لتبدو العبان بأجلى بيان فلقد رثاه بكلام يفتت الصخر ابتدأه بهذه الأبيات:

> من شاء بعدك فليمت فعليك كنت أحاذر كنت السواد لناظري فعمى عليك الناظر ليت المنازل والديا ر حفائر ومقابر

اني وغيري لا محا لة حيث صرت لصائر الى أن قال:

يا ابرهيم ايتدفق النيل عايك عبرات فيجاريه الأردن ودجلة والفرات بل نبكك مصر والشام فهما في الخطب سيّان كما هما في الحظ توأمان فيتردد صداهما في فرنسا وعند الالمان ثم في انكلترا وعند الامريكان ثم يرجع الصدى بنبرة شديدة ورنة جديدة من الهند والصين واليابان عن طريق نجد وتهامة وعمان فيستعبر الحجاز ومجوز العويل إلى الاهواز يبكيك الناطقون بالضاد في ما وراء البحر وفي ما وراء النهر بل تبكيك فارس وفاس والعراق بل ينتحب عليك كل الناس على الاطلاق عزن يا له من حزن وشجن لله هو من شجن يشن بغارته في جوانب المشارق فتطن له أغوار المغارب فهل بعد هذه المصببة من قارعة تخشاها الأعارب ؟

اللهم لا فقد مات اليازجي ابرهيم واسمحوا لي ايها السادة أن أسرد عليكم ما قاله فيه الشيخ اسكندر عازار البيروتي فانه قد وصفه تمام الوصف قال من رثاء :

يا إخوان أو تعامون من في القبر فيه ابن مقلة وخط ه وسيبويه ونحوه وأبو عبيدة البصري ولغته والخليل وعروضه ومعاز وصرفه وعبد الحكيم وبيانه والجاحظ وانشاؤه وزهير وشعره وابن قتيبة وانتقاده والسموأل ووفاؤه وحماد الراوية وصدق روايته والا حنف وحامه وأدبه وإياس وذكاؤه والحسن بن هاني وظرفه وأبو العلاء رقوة عارضة والثعالبي وإحاطته بآداب العرب . . . ومع هذا لا أرى في القبر الاابرهيم اليازجي

وما تفين أحد في رثائه ووصف مناقبه وآثاره تفنن صديقه الحميم العالم الشاعر النائر قسطاكي بك الحمصي فلقد رثاه بموشح مرصع حوى من النثر الدر ومن الشعر أخذ السحر في نغمات مقطعة وقواف مرصعة لم ينسج على منوالها ناسج قاله في الحفلة التي أقيمت للفقيد بالاسكندرية ومنه:

يا راحلا والقلوب في أثره تتقطع وغائبًا لم نقف على خبره ولم نطمع ويا حبيبًا زواه عنا الردى ولم يشفع في بعده شافع الحجى هل عمي الدهر عن جميع الورى فلم يدفع يومك يا غاية المنى

لوكان فداؤك بالارواح شيئًا معقولا او امراً مقبولا لبذلناها

قد كنت لنا شمس الأصباح لما كسفت منا انفجرت مقل نظرت ما أدماها

هذا وشكل من بحر مما دبجته أقلام النعاة نجتزى، به واليكم أحرفًا من كنب أخلاقه وصفاته وعلومه وآثاره

### علومه وأعماله

كان يحسن اللغة الفرنسوية والانجليزية ودرس على نفسه العبزية والسريالبة فأصاب منهماً نصيباً حسناً وله مشاركات في العلوم الرياضية والطبيعية ولا سماعلم الهيئة وله فيه مباحث دقيقة اشتهر بها بين أرباب هذا العلم في أوربا وامريكا واشتغل في قسمة الدائرة الى سبعة أقسام وتوصل إلى حل مرضي بعث به إلى المجمع العلمي بباريس وكان حفاراً ماهراً ومصوراً بارعاً ظهر ميله الى ذلك منذ حداثته وقد صود نفسه عن المرآة وفيها يقول هذين المنتين ،

أنكروا صورتي وقد أبصروها وعليها نضارة ونعيم ثم قالوا أذاك انت نراه قلت لا بل شبابي المرحوم وهو اول من اصطنع روزنامة عربية مستعيناً لحفر الحروف والاشكال بأدوات مطبعة الامريكان ببيروت

وكان جميل الخط وقاعدته فارسية وهو اول من اخترع قاعدة جديدة للطباعة جمع فيها بين القاعدة الامريكية والقاعدة الاسلامبولية وهي المعروفة بحرف سركيس لأنها سبكت في مسبك خليل افندي سركيس وهي الشائعة الآن في أكثر مطابع الأصقاع العربية وقد صنع وهو بمصر حرفاً متوسطاً يعرف ببنط ٢٠ وهو كثير الاستعال (١) كذلك اخترع صوراً للحركات الافرنجية التي يحتاج اليها المعربون في تعريب أنماء الأعلام التي تحتوي على الاحرف الافرنجية ٥ ١٥ وما تفرع منها من المقاطع ألقامه

انتدب لكي يكون قائم مقام على مدينة زحلة من لبنان سنة ١٨٨٦ فلم يقبل حاز على نوط العلوم والننون من جلالة أسكار الثاني ملك أسوج ونروج على الوسام العثماني من جلالة السلطان عبد الحميد

وقد انتدب عضواً في الجمعية الفلكية بباريس وانفرس وفي الجمعيةالفلكية الجوية في السلفادور

صفاته وأخلاقه

تغلب على كل صفاته القناعة والوفاء والاباء

ما شاهده أحد قط متأففًا ساخطًا آسفًا متمنيًا فقد كان قنوعًا في كل شيء حتى في ملبسه ومأكله وهذا شأن من يتفرغ للعلم حبًا للعلم

ما نكث لصديق عهداً ولا أخفر ذمته ولن تجد ابناً اكثر براً بأبيه منه ألم

يشرح ديوان المتنبي ويذيِّله بذلك النقد البديع ثم ينسب الفضل إلى أبيه؟

ما افتقر الى إنسان في الحياة فكان يناطح السماءعزة وشممًا على انه كان السهل واضعًا ودماثة أخلاق وله في ذلك أخبار

كذلك كان كثير الانصاف صدوقاً منتقماً اذا هوجم وفي هذا يقول الخليل: "ينتقم مدافعاً لامبادئا واذا ضرب ضرب بتؤدة وتبصر ناظراً الىالمقاتل وقاما تصدى لخصم الا تركه صريعاً أو جريحاً جرحاً مشفياً على انه لم يسبر مرة لأحد الا عن عدل وحق »

وكان ايضا كثير الغيرة على اللغة فكم من صديق قاطعه لشدة وطأته في النقد على أنه اذا علمنا انه انتقا. والده وانتقد نفسه ثبت لدينا أن الرجل نزيه في حكه غيود على اللغة حازس امين لها وعلى الجملة فقد كان اليازجي ابرهيم غريبا عن العالم الذي كان يحيط به كائه كما قال والده عن نفسه:

انا منهم جسماً لاني بعضهم ولكن نفسي قط لم تك منهم آثاره في اللغة

تولى تصحيح عدد كبير من الكتب الادبية منها: الكتاب المشهور في تاريخ البل وأشور وكتاب دليل الهائم في صناعة الناثر والناظم وكتاب عقود الدرر في شمى شواهد المختصر وكتاب نفح الازهار في منتخبات الاشعار ورسالة الغفران

ولقد صحح وشرح واختصر معظم مؤلفات والده كمختصر نار القرى ومختصر الجانة والعرف الطيب وغير ذلك تاركاً لنفسه فضل التتميم والاختصار وناسبا لوالله فضل التأليف والابتكار وأهم ما صححه من الكتب ترجمة التوراة اليسوعية واله لاثر لا يمحوه مرور السنين والعصور

كتب في مجلة « النجاح » و « الجنان » وحرر مجلتي الطبيب والبيان وانفرد في تحرير الضياء وله في كل ذلك آثار حقها لو تكتب بمداد الذهب كمقالاته في المجاذ والنحت والتعريب، واللغة والعصر، وأغلاط العرب، واغلاط المولدين، ولغة الجرائد، واللغة العامية واللغة الفصحى، وأصل اللغات السامية، ونقد لسان العرب، والنبر في اللفظ العربي، وكمقالاته الفلكية في القمر وحركاته، والزهرة، والمرنخ، والشمس، والمشتري، وقياس الاجرام الساوية، وما وراء نبتون، وتكون العالم الشمسي، وسعف الشمس وغيرها

وله فضل كبير في تعريب كثير من الالفاظ الاعجمية منها ، البائنة Dot والبيئة

Myopie والحناح Balcon والحاكي Phonographe والحسر Balcon والحسر Myopie والحوذي Cocher والدر"اجة Bicyclette والرئية Rumathisme والرعاد Torpille والشحفة Police والشعرية Brosse والطارئة Colonie واللولب vis والمأساة Pragédie والمجلة Revue والمقصف Buffet والمقصلة Guillotine والمنضحة Douche والنابض Ressort وسوى ذلك

ومن مؤلفاته الثمينة التي خدم بها اللغة العربية خدمة كبيرة كتابه « نجعة الرائد في المترادف والمتوارد » طبع منه جزءان وفي هذا الكتاب يقول صديقه الحميم العلامة المفضال قسطاكي بك الحمصي أرجوزته المشهورة منها:

> الى أقاصي ما جرى في فكر ذكراً مجيداً ياله من ذكر

بني لاهل الفضل أغنى مصر في نجعة الرائد عدن الدر" بل جمع الدنيا لهم في سفر أضحى محيط بحرها والبر مع جوها الى النجوم الزهر فهو كتاب ما له من نظر وما له طيّ ليوم النشر يبقى لقطب العلم فخر العصر

هذا ولو فسح الله في أجله لاتحف اللغة العربية كنزًا يجعلها أغنى اللغات فلقد كان رحمه الله شرع في تصنيف معجم لغوي سمّاه « الفرائد الحسان من قَارَثُدُ السَّانَ » فوافاه القدر المحتوم ولما ينته من تحويره وهذا الكتاب الثمين هو في حوزة ابن شقيقه الشيخ حبيب اليازجي بلبنان وهو وان يكن كامل العدة الا له يستغرق طبعه سنوات اذا روعيت فيه دقة الشيخ نفسها

سئل عن ذلك مرة فقال يلزمني كاتبان ومراجع لتصحيح مسودات طبعهوأرجو أن أفرغ منه بعد ثلاث سنين

وكاً نبي به رحمة الله عليه شعر بدنو أجله وعلم انه سيترك ذلك العمل ناقصًا مع أنه كان يتقد غيرة لانجازه على ما بلغه من آثار السن ووخط المشيب. يستدل على ذلك من كتاب بعث به الى صديقه الوفي قسطاكي بك الحمصي يقول له فبه وقد اهدى اليه رسمه :

« ويصلكم بصحبة هذا البريد ما وعدتكم به من رسم هذا العاجز فلا بحزته ما ترون فيه من آثار السن ووخط المشيب فان في اخيكم بقية صالحة ان شاء الله أرجو ان تخدمني لتتمة ما بقي علي "صنعه قبل الوداع واذا قد "ر لي ذلك لم أبال المامي ولم آسف على ما ورائي »

4 4 4

هذه آثار ذلك النابغة العظيم وانها لآثار تفتخر بها الشعوب العربية جماً، وتحتفظ بهاكعاديات وتصونها من عوادي الدهر

تلك آثاره تدل عليه فانظروا بعده الى الآثار تدل فلئن كان خلود عظما، الرجال موكولاً الى ما يتركونه بعد مماتهم من آثار تدل على عظم مجهودهم فقد خلد اليازجي ابرهيم فان ما تركه لنا لاعظم تراث يتوارئه الابناء عن الآباء ويا حبذا لو يقوم من بيننا غيور على اللغة فيجمع كل آثاره اللغوية بين دفتي كتاب واحد فيسدي اكبر جميل الى ابناء العربية المشتغلين باللغة ان آثاره معين يستقي منه الادباء فمنهم من يعترف بفضل المتقدم ونبوغه فيذكر اسمه بكل تجلة واكرام ومنهم من يلمع الى ذلك الماعاً ومنهم من يضرب عن ذلك صفحاً –

ليست آثار اليازجي ابرهيم هي ما تركه لنا من بنات قريحته وزفته الينا المطابع كلا فليس خلوده مقصوراً على ذلك فقط فان له في كل نفس اثراً خالداً مات ابرهيم اليازجي بعد ان افناه جهاده في سبيل اللغة فقام تلامذته المنتشمون في جميع اقطار العالم بمصر وامريكا واور بة والشام يطرسون على آثاره ويلهجون بذكره و يعترفون بفضله و يفوقون سهامهم الى نحركل من يبخس امامهم حقه تصريحا او تلميحاً كنى بغيرتهم على اسمه وكنى بتقديسهم لذكره عنوانا على فضله وعلمه او تلميحاً كنى بغيرتهم على اسمه وكنى بتقديسهم لذكره عنوانا على فضله وعلمه

وها قد نشأ اليوم تلامذة تلامذته هبوا ليحملوا عنهم ذلك اللواء و يسلموه الى من يأتي بعدهم

لقد كان رحمه الله ذا نفس كبيرة عبقرية تعنى بالاتقان لذلك كانت آثاره اقل ماكان يرجى منه ولكنها بلغت الغاية في الابداع

نفس العبقري ايها السادة تشبه حجر الصوان ينبعث منه الشرر لأقل احتكاك المالنفوس غير العبقرية فكالحجر الصلد اذا كثر قدحه لم يلبث ان تزيد درجته في الحرارة ونفس امامنا الشيخ كانت نفساً عبقرية ما قدحها قليلاً بالدرس والمطالعة حتى ظهر شرر تلك النار المعنوية الكامنة في نفسه فكان من أمر شهرته ماكان ففس العبقري تميل الى الاختراع والابتكار والشيخ ابراهيم كان مخترعاً مبتكراً في كل دور من ادوار حياته وفي كل عمل من اعماله فاختراع روزنامة وان يكن امياً بسيطاً الا انه يدل على العبقرية واختراعه في الطباعة لا ينكر فضله واهم مبتكراته السلوبه الانشائي فهو من المخترعات ذات القيمة السلوب جمع فيه السهل الممتنع الى اللوعة والجلال

نفس العبقري تأبى التقليد وتميل الى النقد وشيخنا أبى أن يقلد الأقدمين من علماء اللغة تقليداً أعمى فيقتبس من حسناتهم ويقع في اغلاطهم بل ميله الى الابتكار والنقد دفعه الى ان يميط اللثام عما ارتكبوه من الزلل فان آثاره في كلامه عن أغلاط العرب شاهد عدل على ان نفس ذلك الكاتب كانت عبقرية

لا يخفى ان اصحاب المقتطف الافاضل هم اول من فتحوا في مقتطفهم بابًا الانتقاد على ان الشيخ ابرهيم هو اول من كتب في هذا الفنوقد ره قدره فقدانتقد العرب والمولدين والمعاصرين بما اسلفنا ذكره وانتقد اغلاط النسخة التي طبعت من الدرة اليتيمة لمؤلفها ابن المقفع كما انتقد ديوان المتنبي في ذيله المعروف

فأذا كان علم النقد اصبح شائعًا في هذا العصر فلا ننس فضل إمامنا اليازجي

واذا رأينا اللوب الانشاء في هذا العصر قد تحسن كثيراً فلاننس تنبيهات إمامنا اليازجي

واذا كثر المشتغلون باللغة فلا ننس فضل إمامنا البازجي واذا ظهر مؤلف لغوي فلا ننس ان نقلب مؤلفات امامنا البازجي واذا وقعت مشادة بين لغويين فانرجع إلى آثار البازجي واذا شاهدنا من يتيه كبرا وخيلاء ويظن ان اللغة القت مقاليدهااليه فلنخاطبه بهذه الابيات:

انسيت عهد الدارج وضياء ذاك العارج وبيان كاتب عصرنا وطبيب دا، الفالج فوضى لاقالام فشت في شرقنا المتمارج لم يشفنا من سقمها الا يراع اليازجي

\* \*

اذكر ايها السادة اني سمعت امير النثر المرحوم السيد مصطفى لطفي المنفلاطي يؤبن في حفلة الاربعين الاديب الكبير نعوم بك الشقير فكان من جملة ما قال الم لا تقام النصب والتماثيل لرجال العلم في الشرق كما تقام لغيرهم فيجدر بي ان احدثكم في الختام بكلمات موجزة عن التمثال الذي اقيم للشيخ ابرهيم اليازجي ببيروت واشتراك مصر والمصريين في الاحتفاء بهذا الاثر الخالد مما يدل على ان الرجل كان عظما

ا كتتب بنفقة صنع التمثال سوريو البرازيل وفي ١٧ يوليو سنة ١٩٢٤ احتفل برفع الستار عن التمثال ببيروت بحضور الوزير المفوض ونائب المندوب السامي والجنرال فندنبرغ حاكم لبنان الكبير وحضرات رئيس المجلس النيابي وحاكم بيروت ورئيسا

الدين والمحاكم والمدارس وكل ذي منزلة رفيعة وكان بينهم شاعر القطرين خليل بك مطران والشيخ انطون بك الجميل

فتبارى الشعراء والكتاب في التنويه بذكر ذلك الاستاذ العامل واللغوي المدقق والشاعر المطبوع والنائر البليغ والصحافي الشريف والنقاد العادل والمصور الحاذق والخطاط الشهير والحفار البارع نذكر مطلع قصيدة الخليل وبعض ابيات منها: عد لابسًا ثوب الخلود وعلم بفم المثال الصامت المتكلم

امحرر العربية الفصحي التي اخلصتهامن شائبات المعجم كذيادك الحر" البليغ المفحم هل ذاد عن ام اللغات ابن لها

قولاً يبصر بالعواقب من عمى حتى م فرقة شملكم والى كم باخاء كل مقلنس ومعمم

فأنهض ونبئنا الصواب وقل لنا قل يا بني امي الى الرشد ارجعوا الخلق اخلق لو يثوب الى الهدى في الدين ماشاؤا ولكن في الحجى الما من مسيحيٌّ ولا من مسلم

وفي ١٢ أغسطس من السنة نفسها اقيمت حفلة ثانية دلت على عظم قدر المصريين لذلك العبقري ففي الساعة الخامسة من ذلك اليوم اجتمع في باحة تمثال اليازجي عدد غفير من اهل العلم والأدب والفضل يتقدمهم حضرة صاحب العزة العلامة امين بكواصف فوضع أكليلا بديعًانقشت على صفحته النحاسية هذه الجملة:. " من الرابطة الشرقية في مصر الى روح فقيد الشرق » ثم خطب في القوم مظهراً فضل اليازجي الكبير وقدر المصريين له وتوالى بعده الخطباء وكان منهم الاسثاذ بولس افندي غانم نائبًا عن خريجي المدارس العليا بمصر

واذا اردتم برهانًا آخر على اعجاب المصريين بامامنا الشيخ فاذكروا ان العلامة المؤرخ الكبير صاحب السعادة الاستاذ احمد زكي باشا لما عرج على بيروت في رحلته الى بلاد العرب وضع على تمثال اليازجي أكليلا كتب عليه هذه الجلة: « الى أكبر خادم للغة العربية من اصغر خادم لقومه »

فرعى الله مصر وابناءها وبلغها قمم الآمال لا غرو ان يكبر كبراؤها قدر الشبخ ابرهيم اليازجي فلا يقد"ر العظيم الاالعظيم

فسلام عليك يا ابرهيم سلامًا تصعده نفثات كل ناطق بالضاد عرف فضاك وقد رك قدرك

رب البيان وسيَّد القلم وفيت قسطك للعلى فنم عادل الغضان

القاهرة في ٢١ ابريل سنة ١٩٢٧

تاریخ الامير بشر الكبير لجهول نشره وعلق حواشيه الخوري بولس قرألي الفصل الاول ولاية الامير بشير الاولى (تابع)

٣ - تغلبه على الامير يوسف

واما الامير بشير قام في العسكر من وطا الجوز الى العاقوره. فلما تحقق الأمير يوسف انه لم يزل الامير بشير طارده ولم يقدر يقيم بالوعد الذي كان اوعده به خوفًا من الجزار فجمع رجال جبة بشري و بيت عماد والذين كانوا معه من البلاد وارسام الى وادي الميحال (١) وكان مكان صعب المسلك لم تجوز الخيل الا على الطريق

<sup>(</sup>۱) المبحات - ۱۵۷ الميحان ش ۲۱

فقط، وربطوا على عسكر الجزار في اول يوم تشرين الثاني والامير بشير ليس عنده بلك خبر. ولما وصل العسكر الى الوادي وصار الشرانكسرت المغاربة والارناوط وراج منهم مقتلة عظيمة وطمع بهم عسكر الامير يوسف فعند ذلك هجم الامير بشير والاغاوات وردوا العسكر الى القتال فكسروا عسكر الامير يوسف كسرة عظيمة وقتل الشيخ بودعيبس جنبلاط وجملة قتل (١) وهرب الامير يوسف الى جبة بشريووصل لامير بشير الى لحفد واستقام هناك ينتظر العسكر الذي كان طالبه من الجزار فوجه له الف خيال على ساحل البحر. وفي ١٥ تشرين الثاني وصل عسكر الخيل الى البترون ، فحضر علم من محمد الأسعد متسلم طرابلوس وكان صديق الى الامير يوسف فارسل اخبره ان عمه عثمان باشا الشديد بأشةطوابلس امره يسير بعسكر من طرابلس بكبس الامير يوسف في قرية اهدن. فهرب الامير يوسف على جبل المسقيه الى بلاد بعلبك وبات في طاريًّا وكان ارسل الامير أسعد حاصبيا الى عند ابرهيم باشا والي الشَّام عن يد الملاَّ اسهاعيل دالي باش فحضر منه جواب تطمين فانتقل الامير يوسف من بلاد بعلبك الى الزبدانهوارسل طلب من الباشا تطمين وامان و بعد يومين حضر علم من الامير اسعد أن أبرهم بأشأ مرسل عسكر لكبس بعلبك وأن الامير يوسف يقوم من الزبدانه من درب العسكر. حينئذ رجع الامير يوسف الى البقاع وكانت لله باردة لم يكن صار مثلها حتى أكثر الناس وقعت عن ظهور الخيل من زود البرد. واما عسكر الشام كبس بعلبك ونهبها واخذ حريم بيت حرفوش (٢) ورجع الى الشام. م حضرعلم الى الامير يوسف من ابرهيم باشا تطمين (٣) ان يرجع الى بلاد الشام فرجع الى قرية منين شرقي الشامواستقام هناك ثمانية اشهر. واما الامير بشير رجع الى البلاد وجرم كل من كان طالع مع الامير يوسف

وفي هذه السنة بعد ان وصلت حريم بيت الحرفوش الى الشام ارسل متسلم

<sup>(</sup>۱) من ضمنهم الشيخ بولس الدويهي شيخ اهدن ش ۲۱۱ (۲) من مشايخ المتاولة (۲) وارسل اليه منديل الراي والامان ح ۸۰۸

من قبل ابرهيم باشا وابرهيم اغاحاكم على بعابك وعدل في حكمه واحبوه الرعبة اكثر من بيت الحرفوش، وفيها توفي الامير علي ابن الامير اسمعيل حاصبيا وكان الم من العمر سبعة عشر سنة وكان شجيع ذو معارف فصيح اللسان، فتولى بعده على حكم حاصبيا ابن عمه الامير يوسف، وكان بخيل جداً الا انه كان ذو معارف وخداع وفي هذه السنة صار ثلج قوي حتى صار في ساحل البحر نصف ذراع، وكان الحرب سعر ٢٣ الرطل وكيل الحنطة سعر ٣٣، وفيها اعتق الجزار المعلم مخائيل البحري الذي كان مسجوناً بعد ما قطع اذانه وانفه، وقد نظم قصيدة وهو في السجن عن شرح حاله وهي هذه

احن الى ذكر الحبوس لانني ارى ذكر من فيها اهيم واطرب ويذكرني وضع الكعاب بهامتي كاني حبوس حينا تنعصب ويذكرني الجنزير من يد ساجن قلايد حبوس والحلى ؟ المذهب سنة ١٢٤٠

توجه الشيخ محمد القاضي الى عكا لان لما حضر الامير بشير الى البلاد حاكماً حضر هو صحبته بمقام كاخية، فوقع له كتابات من الشيخ غندور الخوريانه يستعطف خاطر احمد باشا الجزار على الامير يوسف. فتوجه الى عكا ليدبر الامر وحين بلغ فارس ناصيف كاخية الامير بشير ذلك ارسل الامير بشير اعرض الى الباشا عن مقصود الشيخ محمد فامر الباشا بقتله وكان رجل ذو معارف شجيع القلب وكان يتكلم بعد ما قطع الامير يوسف لسانه كا تقدم عنه الشرح

#### ٤ - سجن الامير يوسف بعكا

وفي هذة السنة بعد رجوع ألاذن آبرهيم باشا من الحاج انعم على الامير بوسف بحكم بلاد جبيل فرجع في شهر نوار (۱) من منين الى بلاد جبيل . ولما بلغ ذلك الهه باشا الجزار فوجه عسكره الى حرش بيروت وامر الامير بشير ان يسير اليه . وهبن

للالمير بوسف حضور عسكر الجزار رجع نواحي الشاموفارقه الشيخ غندورالخوري والْحَقِّى فِي قرايا الضَّدِّيهِ . و بعد وصول الامير يوسف الى الزبداني اصرف جميع ما كان معه من أهالي البلاد وعبلته وأقام كأخيه عوض الشيخ غندور الخوري أرس الشدياق ، وسار من تبقى معه من خدم نواحي حوران وارسل عرضحال الى لخزاريطاب منه الامان وانه يحضر ألى عكما ، فاعطاه الامان وطلبه الى الحضور رمين دخل على الباشأ وضع في رقبته محرمه فطيب خاطره واعطاه الامان و بقي عنده ممنة اشهر بكل أكرام . وحين توجه الامير يوسف احتسب الامير بشير من ذلك الناف من التغيير . وكان الشيخ غندور الخوري حضر الى عكا ولما حضر الامير شرتعهد الى الجزار بالف ومايتين كيس على سنة كاملة فقبل ذلك وامر بقتل (١) أمير يوسف وغندور الخوري وقبض على عشرة انفار وهم بيت الدحداح وسمعان ليطار وفارس الشدياق وغيرهم وامر على باقي الخدم بان يسابوا منهم اسلحتهم النَّاسَّاتُهُمْ وقد سر بل الامير بشير خلعة الالتزام ورجع الى دير القمر والتمس من لجزاران يأذن له باطلاق الامير حيدر اخا الامير يوسف والامير حسين ولد الامير أس واصحبهما معه . وقبل وصول الامير بشير الى دير القمر هر بوا اولئك الذين للنوا بانتظار قدوم الامير يوسف حاكما وهما الامير سيد احمد اخو الامير يوسف الن اخيه الامير قعدان ومن كان من غرض الامير يوسف من اهالي البلاد . وحين العمير بشير الى دير القمر ارمى القبض على جملة اناس من اهالي البلادووجه مُشْرِينَ فِي تحصيل الاموال من كافة المقاطعات وذاد في ذلك الطلب والمضايقة متى اوجب البعض الرحيل الى حوران . فاعرض للوزير عن النازحين فأرسل من للماناس رجعوهم الى البلاد رغمًا. وجمع الاموال الوافرة واوردها الىخزينة الجزار

<sup>(</sup>١) الاصح : أمر بحبسه . ثم تعهد الامير يوسف للجزار بستمائة الف قرش سنوية اذا المبلغ فرضي الجزار بذلك . ولكن الامير بشير لما علم قصد الى عكا وتعهد بمثل هـذا المبلغ الجزار واثبته حاكما وابتى الامير يوسف مسجونا - ٥٥ وش ٥٣٥

وقام بعده معه وحصل على بياض الوجه ، واستدامت هذه الاحوال على البلاد مدة اربعة اشهر (۱)

#### ، - عصيان اهل المتن

فينئذ اتحدت اهالي البلاد على العصاوة وطردوا حوالية الامير بشير من المن فاقتضى جمع الامير الرجال من بقايا عسكر الجزار ومن اهالي البلاد ونهض بهم الى قرية عين داره وحضر لعنده البعض من اهالي البلاد خوفاً منه ورهبة ، وكانوا باطناً يرومون قيام هذه الحركة. ثم انه ارسل ابن عمه الامير حيدر ابن الامير اهله وصحبته مقدار خمسين نفر الى قرية كفر سلوان كي يرمي القبض على بيت حاطوم

(١) وقد قرأنا في تاريخ الشوف للقس حنانيا المنير ما يأتي :

« وفي هـذه السنة حدث بين ابي عسكر يونس نقولاً وبين فارس الدهان خصومة فاراد ابو عسكر ان ينتقم من فارس فوشى به عند احمد باشا الجزار فقبض عليه وطلب منه خمبن الف غرش واستورد ذلك المال تحت ضهانة ديوان بيروت وعاد فارس فوشى على ابي عـكر فقبض عليه واخذ منه خمين الف غرش ايضا واطلقه فرجم الى بيروت ومرض وتوفي ،

« وبعد وفاة ابي عسكر استمر فارس الدهان متسلما ديوان بيروت. وكان لا يبالي بمعروف ومنكر فحضر الى عكا ولمح ان الجزار بريد ان يطلب مالا من نصارى بيروت فضمن ذلك المال بمائتين وخمسين الف غرش طمعا في تحصيل اكثر فيربح الفاصل. واصحبه الجزار بأمر في القبض على النصارى »

« وفي نصف شهر أذار حضر الى بيروت وارسل الجزار اليها متسلما صارما قاسيا فاعطاه فارس كتاب الوزير في القبض على النصارى ، فقبض على أكابرهم والقاهم في السجن واقام عليم العذاب وكانت الاعوان تعذبهم عذا با شديداً لا يطاق فاذا دفع احدهم مالا خففوا عنه العذاب »

« وفي غضون ذلك توجه نصور التويني الى عكا وقدم للوزير دفتراً باسناء النصارى مفروضاً فيه على كل واحد منهم مبلغا من المال بزعمه انهم يقدرون على ذلك ولا يتضايقون به . فكان مجموع هذا الدفتر الى فارس الدهان لكي ياخذ بحب فاجابه انه يفرغ جهده في ذلك بحيث انه يأمر بقتل نصور التويني فأمر بقتله ومضى الى لعنة انه واشفى به غليل القوم وتمنوا مثله لفارس لان سعيهما كان واحداً . والله على كل شيء قدير " وزاد الطب بعد ذلك على الناس واشتد عليهم العذاب فصاروا يبيعون املاكهم واسبالهم

" وراد الطب بعد دلك على الماس والسح عليهم العداب فصاروا يبيعون الملا فهم و ابن والمتعتهم بابخس الاثمان . واقاموا في السجن ثلاثة عشر شهراً وكان اطلاقهم على يد يوسف أبن قره علي الحلي ترجمان البنادقة . لانه كان له دالة على الجزار مشفع بهم عنده وقبل شفاعته واطلقهم

كونهم اصل قيام هذه الحركة . وعند وصوله الى كفر سلوان اجتمعوا اهالي المتن ليطردوا الامير حيدر ومن معه وانتشب الحرب بينهم ودام الى آخر النهار وحضروا جميع اهالي المتن وحاصروا القرية ، ولما فرغت منهم الجباخانة اي المحاصرين تساموهم قرأ (١) وقتل من اهالي المتن خمسة انفار ومن اتباع الامير ثلاث انفار. ثم بعده رجع الامير حيدر الى عين داره واجتمعت اهالي المتن وعملت مجمعًا عامًا في قرية حمانا وحضر الامير حيدر اخو الامير يوسف الى قرية عبيه واتحد معابن اخيه الامير فعدان وحضر الى عندهم المشايخ بيت ابو نكد والبعض من المشايخ بيت عماد . فلما بلغ الامير بشير ذلك رجع من قرية عينداره الى دير القمر وارسل الى الامير حيدر والامير قعدان يوعدهما بانه يرفع طلب الاموال من ساير البلاد وترجع السندات التي حرروها اهالي البلاد على انفسهم في اداء القرش المتوجب على كل منهم ، فارتضيا منه بذلك . وتوجه الامير قعدان وبيت ابو نكد الى دير القمر ورجع الامير حيدر الى محله في قرية بعبداً . وقد كان الامير بشير ارسل اعرض الى الجزار بواقع هذه الحركة وطلب منه جانب عسكر لاجل قهر البعض من اهالي البلاد الذين هم السبب في قيام العصاوة . فارسل له الف نفر ارناووط لمنزلة حرش بيروت فارسل حالا الامير بشير ابن عمه الامير حيدر احمد الى حدت بيروت وصحبته البعض من اكابرالبلاد بعسكر من دون المشايخ بيت عماد وذلك لاجل قصار (٢) اهالي المتن الذين هم سبب الفتنة . وفي ذلك الحين امر احمد باشا الجزار في قتل الامير يوسف وغندور الخوري لظنه ان قيام هذه الحركة بتدبيرهما لكي يعطلوا ايراد الاموال الى خزينته (٣) واما باقي خدم الامير يوسف الذين كانوا موثوقين في سجن عكا ارسل الامير بشير

<sup>(</sup>١) دخل اهالي المتن القرية وتسلموها ح ٨٦٣

<sup>(</sup>٢) قصاص (٣) وارسل الامر بشنقها الى نايبه في عكا وهو في طريقه الى الحج. ولكنه ندم فكتب حالا الى نايبه المذكور الا يشنقهما . فاخفاه النايب باشارة ابن السكروج عدو الشيخ غندرر فاخذ النايب الامير يوسف والشيخ غندور الى المشنقة فشنق الاميرواما الشيخ غندور فأن خوفا . وكان عمر الامير ٤١ سنة وكانت ولايته ٢٧ سنة . ش ٢٧٤

عرف حال الى الجزار ياته من منه اطلاق المسحوان الملكورين وكفل عنهم الها خمسين الف قرش ، فاجابه الى ذلك وارسلهم له جميعهم الى دير القمر (۱) فدفعوا ما كفل الامير عنهم ، وفي اليوم الخامس من حزيران (۲) حضر عسكر الجزار الى البقاع صحبة الامير اسعد حاكم حاصبيا وتوجه لمقابلته الامير حسن الخو الامير بشير وحدث بينهم وبين اهالي المتن حروب متواترة ، وكان الامير حبدر ابن الامير ملحم حين حضور انفار الارناووط الى بيروت قام بعياله من بعبدا الى قرية العباديه وتظاهر مع اهالي المتن ، واما الامارة بيت ابلامع حين قدوم انفار الارناووط الى ساحل بيروت نزلوا اليهم برجاهم بغتة وجرت بين الفريقين حرب عظيمة فهربت اهالي المتن وفقد منهم جانب قتل

#### ٦ - اتساع الثورة

وحينئذ تظاهروا اهالي الغرب والجرد والشجار في العصاوة وتظاهروا اهالي دبر القمر ايضاً وقتات من المغاربة الموجودين في الدير عند الامير بشير خمسة عشر قتيل فلما ترجح عند الامير بشير ان العصاوة عتت كافة البلاد فتوجه حالا بمن عنده من المشالخ بيت جنبلاط وعسكر المغاربة الى مدينة صيدا وارسل طلب الارناووط من حرش بيروت وحين علموا المشالخ بيت ابو نكد مسير الارناووط من بيروت الى صيدا توجهوا برجالهم ربطوا عليهم طريق الدامور والسعديات وصار فيا بينهم حرب عظيم وقتل من الارناووط مايتين قتيل واناس كثير من بيت ابو نكد غنموا في اثيابهم من سلاح وامتعة ومال مايتين قتيل واناس كثير من بيت ابو نكد غنموا في اثيابهم من سلاح وامتعة ومال ثم بعده حضر امر الى الامير بشير من الجزار ان يقوم من صيدا و يتوجه الى ساحل وينهض من بيروت وصحبته العساكر جميعها وذلك لاجل القرب من اهالي المتن ومقاومهم وينهض من بيروت في العسكر الى المتن وان العساكر الموجودة في ناحية البقاع صحبة اخيه الامير حسن تقيم الحرب على المتن من تلك الجهة . وفي الحال صاد صحبة اخيه الامير حسن تقيم الحرب على المتن من تلك الجهة . وفي الحال صاد الاعتماد التام على ذلك وقام الامير بشير وصحبته انفار الارناووط ومايتين خبال الاعتماد التام على ذلك وقام الامير بشير وصحبته انفار الارناووط ومايتين خبال

<sup>(</sup>١) ما عدا سمعان البيطارح ٢٦٨ (٢) ١٧٩٠ ح ١٢٨

دالاتيه وهواره انفار الخسته محمد ومحمد اغا وابن رمضان اغا. وعند وصولهم الى قرب صحراء الشويفات التقوهم اهالي الغرب والشحار وذلك في تسعة ايام خلت من شرتموز سنة ١٢٠٥ (١)

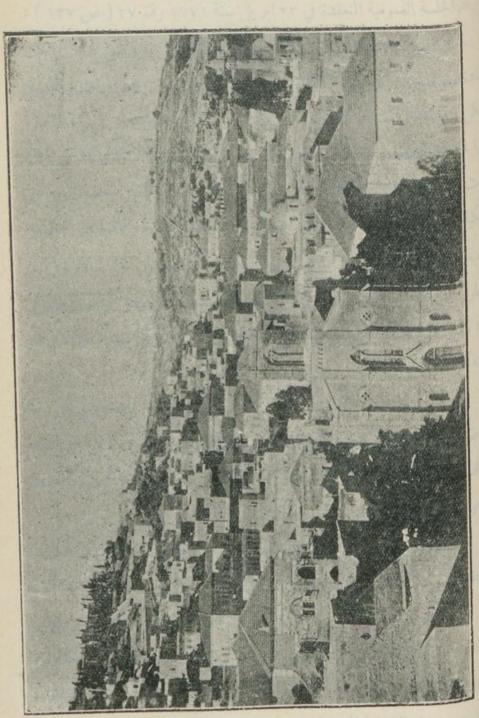
وجرى بين العسكرين كاينة (٢) معتبرة فادبرت اهالي البلاد وقتل منهم عشرين نفر (٣) ثم بعد حضور الامير بشير الى بيروت حضروا عنده البعض من الامارة اولاد عمه والبعض من مشايخ البلاد . واما اهالي المتن اجتمعوا مع اهالي البلاد واتحدوا في حزم واحد وراي واحد واتفقوا على راي ان يكون منهم جانب عسكر في العباديه لمصادمة عساكر بيروت وجانب عسكر في قبالياس لمصادمة عساكر البقاع. وفي اليوم السابع والعشرين من شهر تموز ارسل الامير بشير ابن عمه الامير حيدر احمدوالا ناووط احرقوا قرية لويزه . ثم ان الارناووط حرقوا الشياح ورجعوا الى الحرش فامتدالصوت في البلاد وحضروا الرجال من المتن والغرب كبسوا عسكر الامير بشير بغتة في الحرش. وكانوا الارناووط من بعد رجوعهم من حريق الشياح مأمونين في وطاقهم واذا بصياح الحرب واشتعات نيران الحرب والطعن والضرب فولت خيل الدولة مدبرين محو بيروت فردهم الامير بشير ومن معه وهجم على عسكر الدروز وكسرهم كسرة عظيمة فمات منهم ثلاثون قتيلاً ولو لم يرفق بهم ويرجع عنهم من الشياح كان افني منهم انفار عديدة . فرجعوا اهالي البلاد الى قرية الشويفات وحضر الامير قعدان وصحبته المشايخ بيت ابو نكد والمشايخ بيت عماد من عبيه الى الشويفات وتوجه الامير حيدر من العباديه الى حمانا وجمعوا عساكر البلاد في المحلين المذكورين تجاه عسكر الجزار. فقام الامير بشير حينئذ من حرش الصنو بر الى راس بيروت احتسابًا من توجه عسكر الدروز اليه بغتة . وفي اليوم الثامن والعشرين من شهر تموز حضر أعلام من اهالي البلاد في طلب الشيخ قاسم جنبلاط الذي كان صحبة الامير بشير

<sup>(</sup>۱) ۱۷۹۱ (۲) موقعة (۳) وكان الامير بشير شجاعا في الحرب فهجم عليهم برجاله وكرم ودخل في طريقه الى الحرش ح ۸٦٤ ش ۶۲۶

فاستأذن من الامير بشير وتوجه الى الشويفات. وعند المسا رجع في خطاب من الهالي البلاد بان يدفعوا إلى الامير بشير الف كيس ويصرف عسكر الجزار وبرجع الى البلاد حاكماً كماكان. فلم يرض الامير بشير في ذلك خوفاً من الغدر ( لها تابع )

طائفة الى وم الكاثو ليك في الناصرة بقلم الخوري بولس قرألي القسم الثاني القسم الثاني كنيستها الفصل الاول الخلاف مع الفرنسيسكان سنة ١٧٧٠ (تابع) ٢٠ حكم رومية

عشرنا بين الوثائق المنشورة في مجموعة الاب لمنس (ج ٢ ص ٥٥) على محضر الجلسة التي عقدها مجمع انتشاز الايمان المقدس في رومية واصدر في خلالها حكه باعادة الكنيسة الى طائفة الروم الكاثوليك في الناصرة . وقد استدللنا من مضوط ان البطريرك تاودوسيوس دهان الحق الشهادة المنشورة اعلاه بعريضة شرح فيها لاباء المجمع المذكور ملخص القضية . فاستند عليها المجمع في حكمه واليك نص هذا المحضر نترجمه عن الطليانية



« الجلسة العمومية المنعقدة في ٢٢ ابريل سنة ١٧٧١ رقم ٢٧ ( ص ١٤٥ ) بعث « ان السيد تاودوسيوس بطريرك الروم الملكيين . . . ( ص ١٤٥ ) بعث شادة ممضاة من ١ كاثوليكيا ساكنين في الناصرة اقروافيها ان مجمع او مدرسة المسيح منك منذ ثلاثين سنة ملكا لطائفة ما ، لانها كانت قفراً معدوداً بين اخر بة الناصرة وأنها لم تكن منذ ثلاثين سنة ملكا لطائفة ما ، لانها كانت قفراً معدوداً بين اخر بة الناصرة ولنها لم تكن تستخدم الا لايواء الحيوانات . ولما لم يكن للروم الكاثوليك في ذلك الوقت محل محارسون فيه العبادة لجأوا الى الحاكم المسلم ضاهر العمر وتحصلوا منه على ملكية هذا المحل . ثم بنوه من مالهم وحو وو الى شكل كنيسة واقاموا فيها الطقوس البيعية ومارسوا فيها الاسرار المقدسة . ولما اضطهدوا بشدة من الحزب الارثوذكسي السعية ومارسوا فيها الاسرار المقدسة . ولما اضطهدوا بشدة من الحزب الارثوذكسي الناء هذه الفرصة آباء الارض المقدسة وابقوها في يدهم الى اسبوع الآلام من السنة الماضية »

" ويختم البطريرك عريضته طالباً من المجمع المقدس ان يتفضل ويأمر آباء الارض المقدسة ان لا يضايقوا في المستقبل رعاياه الشرقيين بشأن ملكية الكنيسة المختلف عليها وان يوجه الى كل هؤلاء الكاثوليك لللكيين امراً عالياً decreto ليتبعوا في المستقبل طقسهم »

« استدراك [ من كاتم اسرار المجمع ] لا يوجد في الحزانة ذكر للكنيسة السماة « مدرسة المسيح » او « المجمع » ولم يعدها آباء الارض المقدسة بين املاكهم، حتى أنهم لم يذكروها في التقرير المرفوع منهم الى هذا المجمع المقدس عن رسالاتهم سنة ١٧٦١ حيث يقولون، عند كلامهم عن الناصرة ، ان فيها ٢٥٢ من الكاثوليك التابعين للطقس اللاتيني وانه لا يوجد هناك غير كنيسة الخورنة اللاتينية وخوري واحد هو مرسل الارض المقدسة »

« فليكتب اولاً الى آباء الارض المقدسة أن يخضعوا تماماً » ثانياً : فلتعط : تعليمات بشكل قواري سنتي ١٧٥٧ و ١٧٥٩ » « وقد بلغت هذه الاوامر الى الاب لويس المحافظ في ٢٧ ابريل سنة ١٧٧١ ( سجل التحارير مجملد ٢١٨ ص ١٧٣ ) »

وهاك نص المنشور الذي ارسله المجمع الى الفرنسيسكان (١)

« تقرير جلسة مجمع انتشار الايمان المقدس التي تمت في اليوم الثاني والعشرين من نيسان سنة ١٧٧١ »

«أن السيد الكردينال بونا كرسيو بوننتي الكلي النيافة والاحترام قد عرض الجدال الناشي، بين الآبا الفرنسيسكان مرسلي الارض المقدسة و بين الروم الكاثوليك الملكيين القاطنين عدينة الناصرة بسبب الكنيسة المدعوة عموماً مدرسة المسبح، فالمجمع المقدس بعد ان فحص البراهين المقدمة من الجهتين وقابلها ، حتم "ان لا يجب ان يتضايق الروم المذكورون في الكنيسة المذكورة التي حصلوا عليها الان ، وامر رهبان الارض المقدسة ان يسلموها »

« اعطي في رومية في ديوان المجمع المقدس في اليوم والسنة المذكورين اعلاه» « استفانوس بورجياكاتم السر . الكردينال كاستلي »

#### ملحوظة للناسخ

« ارسل هذا الامر مع تحرير بتوقيع الشخصين المذكورين الى بطرك الكاثوليك وقد وجدا في دير المخلص في ٧ ايلول سنة ١٨٣٥ فنسخهما باسيليوس رئيس انباقة صور وحفظ الصورة وارسل الاصل الى طائفة الناصرة »

(1) راجعه في تاريخ الناصرة ص ١٧٢



# الفصل الثاني فضية المفتاح

#### ١ - بين سنة ١٧٧١ و ١٨١٨

بعد ان اطلعنا على الوثائق المختصة بقضية مفتاح كنيسة المجمع الذي طلبه الفرنسيسكان من طائفة الروم الكاثوليك، تذكرنا حكاية ظريفة نقصها على القراء ترويحًا لنفوسهم من عناء مطالعة المستندات التاريخية:

فدقق الكاهن في استجوابه وسأله: وماذا كان يحمل هذا الجمل ؟ قال قنظاراً من الحرير . . .

وما زال الكاهن بالرجل حتى حمله على الاقرار انه سرق خمسين جملا محملاً اقمشة حريرية .

قلنا ان كنيسة المجمع من اقدم معاهد الناصرة واهمها .كانت خربة الى اواخر القرن ١٨ فرممتها الروم الكاثوليك واشتهرت وصارت مزاراً للمسيحيين الوافدين الى الناصرة من اربعة اقطار العالم ومورداً صالحاً لاصحابها استعانوا به لتحسينها ولبناء انطوش فوقها. و يعرف القراء ان الاباء الفرنسيسكان كانوا اول المرسلين الذين حلوا في الاراضي المقدسة بعد الحروب الصليبية. وقد ساءدهم على ذلك الامير فحر الدين البناني الذي كان يتولى هذه الجهات، ونشطهم الاحبار الاعاظم ومجمع انتشار الايمان

والملوك والكبراء فتوصلوا الى وضع يدهم على اهم الآثار المسيحية في الاراضي المقدسة حتى التي كانت بيد الطوائف الشرقية . فاصبحت هذه الطوائف غريبة في بلادها ومعابدها ، وفقيرة ، اذ حرمت ميراث اجدادها ومواردهم . ولا نقول هذا لوماً لهؤلا الآباء ، فقد عملوا لمصلحتهم ومصلحة الديانة ، انما نقوله تقريعاً لنا على الماضي وتحذيراً للمستقبل .

خضع الاباء الفرنسيسكان لحركم ومية الصادر في سنة ١٧٧١ ، وسلموا الروم الكاثوليك كنيسة المجمع . فخرجت من يدهم ولكنها لم تخرج من فكرهم . فقد ظلا يرقبون الفرص الى ان كانت مذبحة سنة ١٨١٨ في حلب ، على اثر فوز البطريرك اليونافي الارثوذ كسي في القسطنطينية بفرمان يجبر الكاثوليك على العودالى طاعته فاقنع الفرنسيسكان طائفة الروم الكاثوليك في الناصرة ان تسلمهم مفتاحا لكنيسها فاقنع الفرنسيسكان طائفة الروم الكاثوليك في ان يستولي عليها ادعوا ملكيتها. فأذعن حتى اذا فكر بطريرك الارثوذكس في ان يستولي عليها ادعوا ملكيتها. فأذعن طائفة الكاثوليك لطلبهم واعطتهم مفتاحا لهذه الكنيسة . فأخذوا يدخلونها مع زوارهم ويقيمون فيها القداس مرة في السنة ثم مرة في الشهر ثم مرة ومرتين في الاسبوع الى ان طردوا المكاثوليك منها . وهكذا ، كما في قصة الحبل ، اصبح المفتاح كنيسة ومن ورائها الوف من الزوار والتبرعات. واليك تفصيل ذلك استناداً على الوثائق التي وقعت في يدنا .

ومن هذه الوثائق صورة عريضة كتبت حوالي سنة ١٨٧٥ ، كما سنبينه في محله، تبدأ بسرد ما كان من امر هذه الكنيسة من سنة ١٧٧١ الى سنة ١٨١٨ « انه ليس خافي سيادتكم انه في سنة ١٧٧٠ حضر لطرفنا القس سمعان صباغ الى الشهادة جهاراً بما يخص كنيستنا القاعة الموجودة بالناصرة واخذ معه صورة عادها وشهادتها من كامل اعيان الطوايف الذي كانت موجودة بذاك الوقت، حسما بوضح بالصورة الواصلة طيه . وعلى هذه الصورة والشهادات المرقومة حصلت المرافعة

<sup>(1)</sup> راجع ماجاء عن هذه المذبحة في المجلةالسورية ١٠٠ و ٨٣ و ١٣٥ و ١٢٦

ما بيننا و بين آباء القدس في رومية العظا في مجمع انتشار الايمان . فمن العرض المدقق من السكرسي الرسولي من بعد اطلاع سياد ته على البراهين المتقدمة من الفريقين حكم مجمع انتشار الايمان الان بان كنيسة القاعة ملكا لنا. و بوقته ابرز لنا بولة رسولية منشور بابوي ) بيدنا تشير ان كنيسة القاعة ملكا لنا وامر آباء القدس لا يعترضونا بلتمام. فمن بعد عدور الامر الرسولي الشريف لم احد تمارضنا بكنيستنا كليًا. فجدودنا للك الوقت عمروا حول الكنيسة المرقومة دار وعمروا انطوش الذي هو اقبية الرُّثة وبضهرهم اوض ثلاثة وممشا قدام الاوض المرقوم، ولِوان ( ليوان ) بدار الكنيسة . وجميع هذه العارة مع باب الكنيسة يقفل عليها باب الدار الذي هو حوش الكنيسة . و بقينا مرتاحين بكل امورنا من ذاك الوقت لغاية سنة ١٨١٨ الريقنا ( فضايقنا ) رهبان دير الناصرة وطلبوا مناعمل مفتاح الى باب الكنيسة يتفل عليها. فأبينا عن دفع مفتاح الى رهبان المذكورين. ومن بعد كام يوم حضر لناصرة اب عام وطلب منا بان مراده يعمل مفتاح الى باب كنيستنا فكذلك أبينا عن عمل مفتاح . ومن بعد معالجة كلية فيما بيننا قدم لنا اسباب الذي مدعيًّا انه يغار بمفظ كنيستنا. هذه هي الاسباب الذي قدمها سيادته « فانا حضر لي تعريف من سلامبول بان تقدم عرضحال من بطرك الروم الى سعادة الشوكتلي بان طايفةالروم الكاثوليك ترجع الى طقسها الروم مع كنايسها » فمع كل هذا لم سلمنا بعمل مفتاح وأوعدنا « الى حين رجوعكم من الذوره نعمل لكم مفتاح » وقصدنا بذلك لاجلما بنكشف هذا السبب الذي قدمه سيادة المذكور لنا. وبمدة قريبة تنيف عن الله و الله العام المذكور للناصرة حيث توضحت الامور السلطانية بمبينة حلب بنفي قسوس الكاثوليكي وشدة القصاص الذي حل على طايفتنا عبينة المذكورة. فبوقت هذه الاخبار دعينا من الاب العام المرقوم للدير مُلْنَا عَن هَـذَا الحَالُ وراجعنا بعمل المفتاح. وقدم لنا عبارة الفرمان الذي انبرز من سعادة الشوكتلي بان طايفة الكاثوليكية ترجع الى الروم وكنايسها ايضاً « وانا

<sup>(</sup>۱) كامة شهرين مشطوب عليها

عامل معكم رحمة بعمل المفتاح يكون عندي بالدير. فاذا بطرك الروم اراد بأخذ الكنيسة منكم فنحن نصده عن اخذها بواسطة وجود المفتاح عندنا. واذا حصل لطف من المولى ورجعتم الى طقسكم الكاثوليكي تجدوا كنيستكم حاضرة». فع كل هدذا لم سلمنا. فلما شاهد منا عدم السماح بعمل المفتاح اورانا بقوله ان مع الدبر فرمان سلطاني في كنيستنا انها له. فنحن نظرنا الغضب واقع علينا من الروم ومن الاب المرقوم ومن الخوف والرعب الذي حاط بنا مع عدم ( وجود ) احد الذي ينجدنا بذاك الوقت اقتضى سلمنا له بعمل مفتاح رغمًا من ارادتنا، من الظروف المرقوم اعلاه، واستلمنا منه شرطية حسما راد واخذ منا شرطية ايضا من عام وجود البولا (۱) مجيث ان برقته فتشنا عليها فلم وجدناها »

وقد علمنا من العقد الذي وقعه الفرنسيسكان والروم الكاثوليك سنة ١٨٢٨ ان « الشرطية » المقصودة هنا امضيت في ٢٦ اغسطس سنة ١٨١٨ . وفي يدنا صورة عريضة رفعت الى الكردينال رئيس مجمع انتشار الايمان في رومية حوالي سنة ١٨٤٥ وجدنا فيها شرحا اوفى للظروف التي احوجت الروم الكاثوليك الى ان يسمحوا للفرنسيسكان بعمل مفتاح كنيسة المجمع وابقائه في يدهم. وهاك ما جاء في مستهل هذه العريضه:

« ايها السيد الكلي الشرف والنيافة »

«بعد قبلة اياديكم نعرض انه في سنة ١٧٧٠ تقدم لدا (لدى) مجمع انتشار الابمان المقدس من طايفة الروم الملكيين بالناصرة ومن رهبان القدس دعوا (دعوى) كنيسة «القاعة» المدعوة «مدرسة السيد المسيح» فالمجمع المقدس من بعد الفحص الموفق ووقوفه على براهين الفريقين قد حكم ان ان الروم الملكيين لا احد يقارشهم ولا يعترضهم في كنيستهم ، التي هي ملكهم والان في يدهم . وامر ايضًا الى الاباء الذين بالقدس بانهم لا يتعارضون فيها بالتمام كما يبان واضحًا من صورة الحسكم المبرز من المجمع المقدس نفسه مؤرخ في ٢٢ نيسان سنة ١٧٧١ الواصل طيه . ثم بقيت طايفة الروم الملكين نفسه مؤرخ في ٢٣ نيسان سنة ١٧٧١ الواصل طيه . ثم بقيت طايفة الروم الملكين

مملكة الكنيسة المذكورة مدة طويلة من السنين. فكان حيمًا يلزم الى الكنيسة (تصليح) كانت طايفة الروم تستدعي ترجمان ارض الجليل ان يقف على تصليح للازم خوفًا من السلام ( الاسلام ) ، فقط لاجل الحماية ، والمصروف يكون من الطايفة المذكورة. ففي سنة.... (١) حضر من القسطنطينية المطران زخاريا مسلحًا في فرمان من الدولة العثمانية مضمونه أن طايفة الملكيين وكنايسهم يكونوا محت سلطة بطريرك الروم المشاقين. وهكذا حضر المطران زخاريا المذكور الى مدينة حلب وصار اضطهاد عظيم على الروم الملكيين وقتل منهم اثني عشر نفراً عدا خسارة الاموال. ونظير ( ونظيره ) في دمشق الشام تسركنت (٢) القسس. فطايفة الملكيين بالناصرة حينما سمعوا ما قد حصل بمدينة حلب ودمشق الشام فاعتراهم الخوف فبادروا الى ريس السانطه (٣) ملتجين بحمايته. فالريس الدير الحالي أجاب انه لا يقدر ان محمى الكنيسة المذكورة الا به جود مفتاح آخر عنذه حتى الخاطلب بطريرك الروم الكنيسة يدعي الريس بان الكنيسة المذكورة هذه تخص ديرسانطه ومفتاحها عنده. و بهذه الوسيلة يقدر يصد البطريرك المذكور عن الكنيسة. مُحِنتُذُ عملوا للكنيسة مفتاح اخر وسلموه الى ريس دير الناصرة » ( لها تابع )

(١) ١٨١٨ (٢) نني (٣) ترا سنتا اي رئيس اخوة الارض المقدسة



### حوران وجبل الدروز

بقلم الشيخ بولس مسعد جغرافية حوران (تابع)

#### محصولات جبل الدروز

اهم محصولات الجبل القمح والشعير والذرة البيضا، والعدس والجمص والحكوسنه الح واكثر اتكال الاهلين على القمح وهو ابيض لماع كالقمح الحوراني ومتوسط محصول القمح هناك ٢٥ الف غرارة ومحصول الشعير ٢٤ الف غرارة ومحصول القطاني ٢٤ الف غرارة وكان دخل الفرد من سكان الجبل يقدر قبل الحرب بزها، ثلاثة آلاف قرش وهو دخل لا يستهان به في مثل البلاد السورية وقد زاد الآن اضعافاً مضاعفة لارتفاع اسعار الحبوب. واما الاراضي الزراعية في الجبل فلا تقل عن ١٤ الف فدان.

ما هناك من المراعي .

حيواناته:

من حيواناته الداجنة الماعز والغنم وهي كثيرة قد لا تخلو قرية منها والخيل ومنها عربية اصيلة والحمير والبقر والجمال وهي كثيرة فيه ولا سيما في السهول. ومن الحيوانات البر"ية الضبع والغزال ويوجد بكثرة ويباع في دمشق باثمان بخسة والثعاب والارنساخ

واما الاسد والنمر فقد هجراه منذ قلت الغابات الغضة فيه واوشكت ان تنقرض. نجارته :

تجارة الجبل ضيقة النطاق تكاد تنحصر مع دمشق والدمشقيون يستوردون منه الحبوب على اختلاف انواعها والسمن والصوف والجلود و يصدرون اليه المنسوجات الحريرية والصوفية والقطنية من اعبية وشالات وغيرها والمصوغات والبترول والحلويات واصناف العطارة والفواكه والسكر والزيت وسروج الخيل والدواب والادوات الزراعية الخ والحورانيون يتبعون طريقة المقايضة في المتاجرة مع اهل الشام فيقايضون على حاصلات اراضيهم بالبضائع التي يستوردونها منهم وقاما يدفعون تقوداً فهم شديدو الحرص على المال .

ولوكان الجبل مخلداً الى السكون في معزل عن الفتن التي تمزق احشاءه منذ الله الازمنة الى اليوم بسبب مأكان ولا يزال قائمًا بين سكانه وعشائره من الخلاف الذي يرجع معظمه الى تناظر الزعماء والمشايخ وتنازعهم السيادة والنفوذ لكان من الم المراكز التجارية في بلاد الشام لانه محاط من كل جانب بقبائل من البدو يعد ون بعشرات الآلاف وهم لا يجدون مكانا اقرب اليهم من الجبل لابتياع ما يحتاجون اليه من الادوات والملابس والحبوب وسائر انواع الاطعمة اما والحالة على ما هي عليه ين البدو وسكان الجبل من الجفاء والتخاذل فلا يركن بعضهم الى البعض الأخر ولا يمكن ان ينشأ بين الفريقين روح التآلف والتآزر قبل ان تزول اسباب المجفاء وتنفق كهة الزعماء على انهاض البلاد وترقيتها

#### عادات سكانه:

السكان هذا الجبل عادات وتقاليد مخصوصة منها ان المتبع في الاعراس عند الدروز ان العروس تنتخبها كبيرات نساء العائلة والمهر يتراوح بين مئة قرش وخمسة الاف قرش . ومن المألوف عندهم ان الرجل يقدم الجهاز وهو عبارة عن بعض

ملابس وقطع حلى منها قرص طربوش فضة يسمونه شكة ومحزم واساور واقراط للآذان. واما المسيحيون فان العروس عندهم يختارها العريس ثم يتفقون على المهر وهو من ثلاثة آلاف فما فوق والعريس يقدم جهاز العروس كما هي الحال عندالدروز ولا يتم الزواج الا اذا دفع الى شيخ القرية (الدرزي) الف قرش. والمهر يأخذه اهل الفتاة . والطرق المتبعة في الاحتفال المدني بالزواج تكاد تكون واحدة عند المسيحيين والدروز.

ولهم عادات في اكرام ضيوفهم وفي ولائمهم وعلاقاتهم بعضهم مع بعض تختلف عنها فيسائرانحاء سورية .و بينالبدو والدروزفي الجبل ضغائن قديمةومنازعات دائمة فلا يمرّ عام بغيران تسطو قبيلة من القبائل النازلة هناك على قرية او عدة قرى فهي قبائل غزو تكادمعيشتها تكون موقوفة على السلب والنهب وشن الغارات. والفلاح الحوراني يمتازعلى البدوي ببعض اشياء منها انه اكبر منه هيكلاً واشد عضلاً واحسن تركيبًا. وفي ما خلا ذلك فان بينهما مشابهة تامة من حيث العادات والتقاليد والاخلاق وسائر الاطوار . وقد اقتبس الفلاح الحوراني من البدوي كثيراً من العادات الحميدة منها كرم الضيافة فانك لا تكاد تمرّ بقرية تخلو من منزول. والمنزول عندهم أشبه شيء بفندق ينزل فيه الغر باءضيوفًا على اهل القرية والسكان يتسابقون الى الاعتناء بامر المنزول فاذا وصل غريب اليها نزل فيه على الرحب والسعة ويفد اهل القرية عليه للترحيب بضيفهم واكرام مثواه ومن المألوف عندهم ان لايتناول احدهم القهوة قبله والاوربيون الذين يفدون الى القرى ويقيمون في المنزول لا يغادرونه قبل أن ينفحوا القائمين بالخدمة فيه بشيءمن النقود. ولذلك ترى المنوط بهم خدمة الضيوف يتسابقون الى اكرامهم والاحتفاء بهم .

التقسيم الاداري:

كانت حوران في عهد الاتراك متصرفية تابعة لولاية دمشق وكانت مقسومة الى

خمسة اقضية: قضاء عجلون وجبل حوران والقنيطرة و بصرى الحرير ودرعا و بعد ان اخضعها سامي باشا الفاروقي في حملته عليها سنة ١٩١٠ واخمد نار الفتن فيها صرف عنايته الى اصلاحها وكان اول ما فكر في ادخاله عليها من ضروب الاصلاح ان قسمها الى متصرفيتين الاولى مركزها السويدا، و يتبعها ار بعة اقضية وهي صلخد وعاهرة وبصرى الحرير وقضاء جديد قاعدته بصرى اسكي شام . والمتصرفية الثانية مركزها درعا و يتبعها ثلاثة اقضية وهي قضاء الشيخ مسكين وعجلون والقنيطرة . يدان هذا التقسيم لم يوضع موضع التنفيذ وظل التقسيم القديم نافذاً الى ما بعد الحرب العظمى ثم ادخل عليه بعض التعديل في عهد الانتداب الفرنسوي. وهذا بيانه:

عدد قراه ومزارعه	قاعدته	عدد مراكزه	القضاء
07	الشيخ مسكين	-	مقر المتصرفية
14	عجلون	1	عجاون
٥٨	السويداء	7	جبل الدروز
9+	القنيطره	1	القنيطره
77	بصرى الحوير		بصرى الحرير
71	درعا		درعا .
7/19		17	

### مركز المتصرفية:

كان مركز متصرفية حوران الى آخر عهد الاتراك في قرية النبي ايوب الواقعة على مسافة كيلو متر واحد جنوب قرية الشيخ سعا. مركزها القديم ومعظم سكانها من الدروز وفيها ثكنة عسكرية متينة البنيان راسانة الاركان جميلة الهندسة تسع بضعة الآف من الجند وفي الشمال الغربي منها آثار بناء قديم يعرف بدير ايوب وقد اتبنا على ذكره في ما تقدم.

نوى: ويتبع مركز المتصرفية قرية نوى التي ولد فيها النواوي احداً ممة المسلمين المشهورين وهي مبنية في مكان مدينة نيفا القديمة ومن انقاضها .وفيها كثير من الآثار النفيسة من هيا كل وابراج واضرحة معظمها قائم الى اليوم وبينها ضريح متناه في الكبر وبرج يبلغ علوه ١٥ متراً.

شمسكين : هي من اهم قراه واقعة على طريق الحج وكانت قديمًا عاصمة بلاد النقرة السابقة الذكر .

الشيخ سعد : واقعة على مسافة ستة كيلو مترات من نوى وهي قرية حقيرة يقيم فيها قوم من العبيد اسكنهم هناك الشيخ سعد احد ابناء الامير عبد القادر. وفيها مكتب للتاغراف والبريد. وتشتمل على كثير من الآثار القديمة منها جامع صغير في الجنوب الغربي من الرابية القائمة عليها القرية داخله صخر يعرف بصخرة أيوب قبل انه سمي كذلك نسبة الى ايوب البار لان اصدقاءه كانوا يزورونه هناك . وهو قطعة واحدة من الحجارة البركانية يبلغ علوه مترين وفيه افريز بارز منقوش وكتابة هيروغليفية يستدلمنها انه يرتقي الى عهد رمسيس الثاني ( نحو سنة ١٣٠٠ قبل المسيح ) ومن المحتمل ان يكون هناك المكان الذي كانت قائمة فيه كنيسة ايوب التي زارمًا القديسة سلفيا في آخر القرن الرابع للمسيح. وفي اسفل الرابية مكان يقال له حمام ايوبوهو من الاماكن المقدسة عند اهل البلاد. والبدو والدروز يؤمنون بان الاستحمام بمياهه يشفي من الاسقام مهما كانت مستعصية .ويزعمون ان ايوب استحم فيه بعد ان برأ من البرص. وفي جواره تمثال اسد مصنوع من الحجر البركاني ( البازلت ) وهو من آثار الحثيين. وفي الجهة الغربية من هذه الحامات مكان يعرف بمقام الشيخ سعد وهو ضريح مقدس عند أهل البلاد لان من تقاليدهم الموروثة انه ضريخ أبوب الساد .

قضاء عجلون

ار بد : أما ألاقضية فاولها عجلون وقاعدته أر بد وهي قرية كبيرة حديثة البناء

عدد سكانها نحو ٢٠٠٠ نفس وفيها مكتب للبريد والتلغراف وهي على مسافة ٧ ساعات من وادي العرب ومبنية في مكان مدينة أربلا القديمة التي كانت قاعدة احدى مقاطعات بيره وفيها من الاثار القديمة المحفوظة الى اليوم ما يدل على سابق أهميتها وعمرانها . وفي الجهة الجنوبية منها مجيرة كبيرة و بعض صخور بركانية عليها كتابات أثرية .

حصن عجلون: وأهم القرى الملحقة بهذا القضاء حصن عجلون وهي قرية كبيرة واقعة على نحو ساعتين من أربد في سفح جبل عجلون على ضفة الاردن الشرقية وفيها رهاء ٢٥٠٠ نفس نصفهم مسيحيون وفيها ملجأ للحجاج ومدرسة وكنيسة للاتين وملجأ ومدرسة للروم وفيها آثار قديمة و بقايا السور القديم وفي شمالها حصن كبير يعرف بتل الحصن

أبيل: قرية قديمة كانت تعرف سابقًا باسم البيله .

جرش: من أكبر قرى هذا القضاء . عدد سكانها زهاء . ٢٠٠٠ نفس وموقعها في وادي قبروان الذي يعرف ايضاً بوادي جرش ووادي الدير على الضفة اليسرى من نهر يجري هذاك بين الادغال وشجر الغار . وهي مبنية على انقاض مدينة قديمة كانت تعرف بجراشا لا تزال آثارها قائمة الى اليوم وتشغل مساحة كبيرة من الارض في الجانب الايمن من النهر و بينها ابنية ضخمة ومدافن وحصون كثيرة لم نقو القرون الطوال التي مرتت عليها على العبث بها . ومنها آثار السور القديم منثورة على الجبل على مسافة . ٣٤٠ متر وقوس نصر شديد الشبه بقوس في رومية اقيم تذكاراً لترايانس ويغلب على الظن انه من ابنية القرن الثاني للهيلاد . وهناك حوض انشىء لسباق الزوارق طوله ١٥٥ متراً وعرضه ٥٠ متراً وفي جوانبه مقاعد حجرية للمتفرجين . وعلى مقر بة من الهيكل مسرح كبير فيه ٣٣ صفاً من المقاعد الحجرية محفوظة تمام الخفظ وتبلغ مساحته نحو ٩٠ متراً وفيه نقوش بالغة منتهى الدقة والاتقان ولكنه مسعمل الآن كمحجر ينتزعون منه الحجارة للبناء . وهناك عدة حمامات و بقايا مسعمل الآن كمحجر ينتزعون منه الحجارة للبناء . وهناك عدة حمامات و بقايا

كنيسة قديمة الا ان السكان اخذوا شيئًا كثيراً من حجارة هذه الآثار لبناء مساكنهم مجيث لم يبق من القطع المنقوشة واحجار البازلت الجيلة التي كانت في تلك الابنية الفخمة ما يجدر بالذكر. وفي الشمال الشرقي من المسرح ساحة مبلطة امامها صف من القناطر ممتد على طول المدينة القديمة مسافة ٨٠٠ متر طولا و١٣ متراً عرضاً. وسعة كل قنطرة من ١٣ الى ٤ امتار ونصف متر . وكان عدد الاعمدة المرتكزة عليها هذه القناطر ٢٥ عوداً فلم يبق منها اليوم الا ٧١ عموداً يتراوح علو الواحد منها بين ٦ و ٩ امتار مع قاعدته . ويستدل من اشكل هذه القناطر ومما فيها من اختلاف في الهندسة انها بنيت في القرون الاخيرة من انقاض ترتقي الى عهد قديم والى جانبي الشارع الكبير آثار قناطر اخرى لم يبق منها سوى القواعد . وعلى النهر جسر ضخم مؤلف من خس قناطر حجرية يبلغ عرض اوسعها ١٢ متراً

وهناك هيكل فخم لاتزال النقوش الظاهرة فيه تدل على ما كان عليه من الاتقان وعلى مقربة منه هيكل آخر مكرس للشمس تشغل مساحته ١٦٠ مترا طولاً و٤٠١ امتار عرضاً وهو محاط بقناطر مؤلفة من ٢٦٠ عموداً. أما الهيكل ذاته فيبلغ ٢٧ متراً طولا و ٢٠ متراً عرضاً والى جوانبه من الداخل اركان مؤلفة من اعمدة ضخمة مجموعة علوكل منها ١٣ متراً ومنقوشة نقشاً بديعاً. وهو متهدم ولكن سوره لا يزال قائماً الى اليوم . والذي يغلب على الظن ان بناءه يرتقي الى النصف الاول من القرن الثاني للمسيح وهو اقدم من القناطر القائمة في وسط المدينة

وفي جنوب هذا الهيكل آثاركاتدرائية كبيرة وفي الجنوب الغربي كنيسة اصغر منها وليس لهما اهمية تاريخية كبيرة . وهناك كنيسة ثالثة واقعة في الجهة الشرقية منها كانت لاصقة بهيكل الشمس لم يبق منها سوى ٧ اعمدة من القناطر الجنوبية . وفي الجهة الشمالية ملعب يستدل من شكله انه انشىء لمصارعة الحيوانات والمبارزين على مثال ما يشاهد في رومية واسبانيا ولا يزال القسم الاكبر منه محفوظا الى اليوم واما الحامات فهي مؤلفة من مجموع غرف وسراديب تعرف عند اهل البلاد

بالخان منها بناء كبير لايزال محفوظا يمتد على مسافة ٧٠ متراً والى جانبه جناح في الجنوب طوله ٤٠ متراً . وكانت المياه تصل الى هذه الحمامات بقناة ممتدة من عين قيروان على مقربة من القرية

وعلى ضفة النهر الشرقية آثار كنيسة اخرى يبلغ طولها ٢٠ متراً ولم يبق من اعمدتها سوى ٩ قواعد وكانت عند تأسيسها معبداً مكرساً للالهة نيميزيس ثم حولت الى كنيسة . ويرتقى انشاؤها الى عهد ترايان .

وفي خارج المدينة شمالا اهم مدافن جرش القديمة ولا تزال آثارها ممتدة على جانبي الطريق على خط مستقيم حتى ينابيع الزكناني على مسافة ١٨٠٠ متر . و بالقرب منها حوضان كبيران طول اكبرهما ٩٠ مثراً والآخر ٤٩ متراً كانت تجمع فيهما المياه التي كانت المدينة تستقي منها . وعلى مسافة مئة متر من هذا المكان ضرمح كبير متةن يعرف حالا بضريح الساموري مما يلفت الانظار منه باب كبير جميل الهندسة واربعة اعمدة منقوشة نقشاً جميلا

## المستهاجادت الفائح الورتي

قصيدة الاستاذ خليل بك مطران

في حفلة تكريم احمد شوقي بك

قال مندوب الاهرام في هذه القصيدة :

«ثم دعي شاعر القطرين السباق في الحلبتين خليل مطران بك فالتي قصيدة من عيون الشعر. فقد كان كل بيت من ابياتها كأنما تتطلع منه عينان تنفثان السحر. فأما خياله الشعري فقد كان يحلق به في سدرة العلى ، واما مادة شعره فكانت كائما مادة الغنى وجماع المنى » ونحن نقتطف منها الابيات التالية :

ومجدد العربية العرباء فله به تيمه على الامراء في صورة لماحة اللألا، وضاح آيات بديع رواء واعارها قسماته لبقاء وبلاده في الازمة النكراء زأراً كزأر الاسد في الهيجاء متداركا في الاحرف السوداء بقاطر الياقوتة الحراء مازال فوق مطامع النظراء شرفًا اليه جزالة الفصحاء في المهجة الظمأى مسيل الما لم تعزه الا الى القدماء ما شاء في الديباجة الحسناء مسرى الصبا في الروضة الغناء تسبي خبايا النفس كل سباء تستام كل حية عذرا، طويت عليه سرائر الاحياء كنواحه وكشدوه لفنا الفيته مقتق العمياء وغزت نجوع الجهل في البيدا،

قبس بدأ من جانب الصحراء هل عاد عهد الوحى في سيناء يا باعث الجيد القديم بشعره انت الامير ومن يكنه بالحجى إن تلقه تلق النبوغ ممشلا طبعت من الحسن العتيق بطابع زان الخيال جمالها سماته اعظم بشوقي ذائداً عن قومة لتكاد تسمع من صرير يراعه وترى كازندة يطير شرارها وتحس نزف حشاشة مكاومة في كل فن من فنون قريضه اما جزالته فغاية ما انتهت وتكاد رقته تسيل بلفظه لولا الجديد من الحلي في نظمه ناهيك بالوشي الانيق وقد زها يسري نسيم اللطف في زيناتها هتكت قريحته السجوف واقبات فاذا النواظر بين مبتكواته في شدوه ونواحه رجع لما هل في السماع لبث آلام الجوى يشجي قديم كلامه كجديده وأرى القديم يزيد في الاشجاء فمن الكلام معتق ان ذقته ملأت شوارده الحواضر حكمة

وطوت مسافات الخاود فلم تدع حجبًا لآونة ولا آناء تبدو المعاني في عقود فريدها فتانة بحليها الزهراء وترى الدرازي في بحور عروضها وكأنهن دنت بهن مرائي

## في الله

#### الآنسة لميس الحاماتي

نالت المهذبة الآنسة لميس الحاماتي ابنة صديقنا الخوري ايليا الحاماتي الشهادة النهائية من جامعة سبنسريان التجارية في لويزفيل من ولاية كنتاكي ناطقة باتقانها الشريعة التجارية وكتابة الحط المختزل والكتابة على الآلة الكاتبة بسرعة وضبط استحقت لاجلهما من الجامعة وسام الامتياز الذهبي مشعرا بتفوقها على اترابها فيما ذكر وفي التأنق بالاشغال الكتابية . والفتاة لميس تحسن اللغات العربية والانكليزية والفرنسوية والموسيقي . ولما نمي امرها الى ليبرتي انشورنس بنك – وهو اكبر مصرف في لويزفيل عرفته ولاية كنتاكي – عينها كاتبة في أحد فروعه . فنهنئها عافرتيت من مهارة وذكا والفضل بيد الله يؤتيه من يشاء

عن جريدة الشعب (نيو يورك )

#### الاعياد الاحتفالية

اهدى الينا حضرة الخوري الاسقفي ابرهيم مسابكي الوكيل الاسقفي الماروني في دمشق كراسة جاء فيها وصف الاعياد الاحتفالية التي اقيمت بمناسبة تطويب شهداء دمشق الاخوة الثلاثة فرنسيس وعبد المعطي وروفائيل مسابكي الذين استشهدوا في ١٠ يوليو ( تموز ) سنة ١٨٦٠ واعان الحبر الاعظم تطويبهم في ١٠ اكتو بر

الماضي سنة ١٩٢٦ كما ذكرنا ذلك في وقته . وهي مصدرة بصورة لهؤلاء الشهداء جاثين امام مذبح كنيسة الفرنديسكان التي قتلوا فيها . وفيها صلاة لطلب شفاعهم ثم منشور سيادة المطران بشارة الشمالي في صددهم وخلاصة سيرتهم ، مع ميمر وضع ليرتل اكرامًا لهم و برنامج للاعياد المقررة احتفالاً بهم .

#### الجالية اليونانية في الديار المصرية ومستقبلها

كراسة باللغة اليونانية بقلم حضرة البكاتب العالم الدكتور نجيب افندي ساعاتي المحرر في مجلة بانتينوس اليونانية لسان حال البطريركية الاسكندرية. فنشكر لحضرته ابحاثه ونتمنى لو اتحفنا بعلومات عن الجالية السورية الارثوذ كسية في القطر المصري التي نجهل الى الآن اهم اخبارها ويهمنا امرها اكثر من الجالية اليونانية التي لا تعدم من يشتغل بتاريخها.

## في علم افنون والاختراع

الدكتور فيليب كفوري واختراعه دواء لاسل الرئوي

اذاعت انباء باريس توصل احد مواطنينا الدكتور فيليب كفوري الى اكتشاف مصل يلقح به المصابون بالسل الرئوي . واليك ما قرأناه في جريدة لابورص اجبسبن الفرنسوية الصادرة في ٢٨ ابريل الماضي بالقاهرة نقلاً عن جريدة الكواتبديان له العربية بقلم احد الفنيين قال :

هل اصبح الانسان على وشك التغلب على و باء السل الرئوي باستعمال م<sup>صل</sup> يلقح به المصابون بهذا المرض كما يلقح المصابون بالدفتير يا والتيتانوس ؟ لقد قبل <sup>النا</sup>

ذلك وقد يكون ذلك صحيحًا. فعلينا ان ننظر في هذا الاكتشاف بدقة ونشرحه برضوح تام. وهذه رغبة العلامة المهتم بهذا العلاج

وقد كان هذا النابغة مجهولا من مدة قريبة واصبح الآن قبلة الانظار . وهو طبيب في عنفوان الشباب يدعى فيليب كفوري

تشرفت بمعرفته منذ اكثر منعشر سنين اعني في سنة ١٩١٦ وقد كان هرب من تركيا بعد ان نال شهادة الدكتوراه في جامعة بيروت وجاء الى هذه البلاد للفوز شهادة الدكتوراه الفرنسوية . وكان في ذلك الحين يمارس تحت ملاحظة للمكتور كار"ل Carrel في مستشفى كومبيان طريقة تطهير الجراح بواسطة ميبوكلوريت السوداء

ورأيته للمرة الثانية في سنة ١٩١٩ وكان مسهروراً بفوزه بالرعوية الفرنسوية . وقال لي حينئذ: اني افتش عن مصل للسل . نعم اني لست اول من يفعل ذلك لكنني اعتقد ان الذبن سبقوني في البحث قد ضلوا الطريق. ولي فكرة خصوصية في لنني اعتقد ان الذبن سبقوني في البحث قد ضلوا الطريق. ولي فكرة خصوصية في فلكن وقد فزت ببعض نتائج مرضية تشجعني على العمل . فتراني « اؤمن واعمل » ولم يكن ولم يكن الشاب قد تجاوز في ذلك الوقت الثانية والعشرين من عمره . ولم يكن للمعمل خاص به . واليك فكرته باختصار .

كان الذين اشتغلوا في هذا الامر قبل الدكتور كفوري يفتشون عن مصل مفاد للسل شبيه بمصل الدفتيريا والتيتانوس اعني مصل غني بالانتيكور وبات التي والانتيكور مواد كياوية يفرزها دم المريض في اثناء مقاومته للمكروبات التي المناحت جسمه . فكانت الانتيكور تعد كوسائط يتخذها الدم للدفاع اي لمقاومة لرض . لكنها على رأي الدكتور كفوري ليست سوى شهود لهذا الجهاد او الدفاع والدليل على ذلك ان دم المرضى الاكثر تقدماً في المرض غني بالانيكور . فلم لا يبرأون ؟ .

فرأى الدكتور كفوري انه للوصول الى مصل فعال يجب ان يؤخذ من دم

المسلولين ليس الانتيكور بل التوكسين اى السموم نفسها التي اوجدها فيه مكروب كوخ Bacille de Koch والمكرو بات الاخرى المرافقة له . وهذا يتطلب ان يركب المصل بطريقة مختلفة عما سبقها . فبدلا من ان يجمّد الدم ليؤخذ منه المصل الطافي على سطحه فكر الدكتور كفوري أن يتوسل بطريقة تحريك الدم بسرعة centrifuger الى فصل اجزائه عن بعضها فيبعد عنه الكريات . فالسائل الذي يبقى بعد ذلك لا يعد مصلا بالمعنى المصطلح عليه بل بلاسما Plasma اي سائلا دمويًا حاويًا لكل السموم التي كان التجمد يخرجها منه . ومن رأي الدكتور كفوري ان هذا السائل الدموي هو المادة التي يجب ان تحقن بها عروق المريض كلقاح آكثر مما هي مصل

و بعد هذا الاكتشاف عمد الدكتوركفوري الى تجر بته في بعض المرضى بحرص كلي فجاءه بنتأمج مشجعة .

ولكن لم يكن من السهل اخذ الدم اللازم من المرضى انفسهم لتركيب هذا السائل. فاضطر أن يعمد الى ادخال مرض السل الرئوي في الحيوانات. وهنا وقف المام عقبة صعبة الاجتياز. لانه لا يوجد حيوان مستعد لقبول مرض السل الرئوي، فسل الحيوانات عبارة عن تعفّن عام في اجسامهم. و بما أن الغاية شفاءالسل الرئوي فيقتضي الامر أن يدخل مكروب السل الى رئة الحيوان نفسها.

وللوصول الى هذا الشرط الضروري فاز الدكتوركفوري بمساعدة وتشجيم اللستاذ جبريل بتي Petit الاختصاصي في علم الانسجة والعضو في المجمع الطبي والاستاذ بانيسيه Panisset الخبير بعلم المكرو بات والعضو في المجمع المذكور.

وقد جرب هذان الطبيبان تلقيح السل في الحيوانات حسب طريقة زميلهم الشاب وفكرته .

وكان الدكتوركفوري قد وجه نظره الى القرود من نوع الشمبانزه ولكنه عدل عنها لانها غالية الثمن وضعيفة البنية لا تقوى على تحمل المرض طويلا. وقد نجح في لقيح بعض الحيوانات الصغيرة كالكلب لكنها مورد شحيح للمصل المذكور. فتمنى حينئذ لو أمكنه تلقيح الخيل

فقام بهذه التجربة بادخال ميل طويل حتى الرئة. فتسنى له وللدكتور بانيسيه ان يلقحا رئة الحصان والرئة لا غير.

والان تجدون في ألفور Alfort بضواحي باريس اسطبلا من الخيل رئاتها ملولة، وقد نفق احدها فتسنى للدكتورين ان يتحققا بدقةمن نجاح التجربة

اما الحيل الباقية فيجب ان تعيش وان تعيش مريضة وان تضعف في عمل شاق فتقوم بتدوير آلة صعبة المراس تركّب لهذا الغرض. وقد فعل الدكتوران كل ذلك في سبيل الفوز بالسائل الدموي. فمن يتجاسر ان يتهمهما بالقساوة بعد ان يعرف الغاية التي يتوخيانها.

وهكذا وجدا المورد الذي يستمدان منه الدم السائل و بكمية وافرة تسهل عليهما المضي في البحث. وهذا ميدان واسع فتح امام راغبي البحث.

وقد رجاني الدكتوركفوري ان اقول ان الاكتشاف لم يتم بعد وانه على وشك الظهور. ويمكننا ان نقول انه بدأ بالظهور.

بقي علينا معرفة المقدار اللازم لكل حقنة وتأثير مفعول هذا اللقاح في الحيوانات قبل ان نجر به في الانسان .

وهنا يجب علينا التنويه بالرجل الكريم الذي قدم من أول الامر المال اللازم لكل هذه الاختبارات، وهو الامير جورج لظف الله. فهذا الرجل الذكي والمملوء ثقة بمواطنه اقام للدكتور كفوري معملا جديراً بالاعجاب وأوصى له على عدد خصوصية وغير معروفة اضطر الدكتور الى اختراعها وقد ادهشت الصناع الذين كلفوا عملها.

ولما لم يجد الدكتور محلا لمعمله استأذن صاحب البيت الذي يسكنه في تحويل الشقة التي يسكنها ويقابل فيها زبائنه الى معمل للتجارب. وقد اضطرته ابحاثه الى الشعناءعن هؤلاء الزبائن الذين كانوا يضمنون له ليس معاشه فحسب بل الثروة بعينها

وهذا هو السبب الذي الجأ الدكتور كفوري الى ان يستقبلني اخيراً في ابريل سنة ١٩٣٧ في غرفة بسيطة احرى بتلميذ منها بدكتور. وهو يعد نفسه انه بدأ دروسه من جديد. ومنذ ثلاث سنين لم يسمح لنفسه بعطلة ثلاثة ايام..

Jean Cabrerets جان کابررہ

#### الآنسة لويزيزبك

وصلتنا عدة قصاصات من جرائد امريكية صادرة في شريفبورت لوزيانا وكلما تعرب عن براعة الفتاة المهذبة لويزيزبك في اللعب على البيانو. وقد جا، في تلك القصاصات ان الآنسة المار ذكرها فتحت مدرسة خصوصية لتعليم الراغبين في اللعب على البيانو. وقد تخرج عليها عدد من المتعلمين و برعوا في هذا الفن

ومما يذكر في هذا الصدد انها تخرجت من كلية سان فنسنت الموسيقية وهي الان ذات منزلة رفيعة في الدوائر الموسيقية في تلك المدينة

وجا، في قصاصة أخرى ان الاسبوع الموسيقي الوطني الذي اقيم في شريفبورت صادف النجاح التام بعناية الآنسة المذكورة التي تعينت رئيسة للجنة الحفلات المثال اليها وقد وردت عليها رسائل خطية و برقية كثيرة من الذين حضروا حالاتها الموسيقية وأعجبوا بها . فنهنئها بنبوغها في الموسيقي ونتمنى لها اطراد التقدم في هذا الفن عن الشعب (نيو يورك)

#### الخواجه بشاره ملحمه

تلقى حضرة الاستاذ خليل افندي زينيه كتابًا من باريس بان الخواجه بشاره ملحمه صاحب معمل الروائح اللبناني المشهور في باريس عين مورداً للبلاط الملكي في مصر وان جلالة ملك رومانيا انعم عليه بوسام تاج رومانيا من درجة شفاليه عن الاهرام

#### الآنستان صوايا

بين نرى ناشئة جاليتنا الجديدة من احداث وشبان يعدون عدو الابطال في مدمار العلوم واحراز قصب السبق على اقرائهم في كل فرع من الادب والفنون . فرى شاباتنا ايضا يرقين معارج المعارف والفنون و يتفوقن في كل درس او علم قصدن اتباعه . فنرى منهن الآن الاديبات المتزينات بكل فن ومعرفة ونرى المعلمات اللواتي يشغلن مراكز التعليم على منابر مدارس الحكومة عينها ونرى منهن الغيورات على الفضيلة وازدهار الدين واللواتي كرسن قسما من اوقاتهن لتهذيب البنات والحدثات وتلقينهن التعليم المسيحي واعدادهن لاقتبال الاسرار الالهية ونرى منهن من برع في الفنون الجميلة والاشغال اليدوية البديعة حتى عرضت اشغالهن على مرأى الجميع ونالت اعجابهم

حدى بنا الى كتابة ما تقدم ما رأينا من تفوق الانستين المهذبتين كارولينا وادايلا صوايا كريمتي المواطن الفاضل الخواجا يواكيم صوايا اللتين احرزتا قصب السبق في فن الموسيق حتى نالتا شهادة استاذة عليا في الفن المذكور وعلامة لامتيازهما والاعجاب بتفوقهما منحت كل منهمامن مركز التعليم الموسيقي (كونسرفاتوريو ويبير) مدالية ذهبية جميلة عن جريدة المرسل في البرازيل

#### الاستاذ نقولا سرسق

اشتهر حضرة الوجيه الخواجا نقولا سرسق نجل حضرة السري نجيب بك مرسق بحبه للموسيق واهتمامه بتأليف القطع الموسيقية. ويشهد له اصحاب الفن بكثير من الكفاءة وحسن الذوق في تأليف الانغام وهو يجيد الاصول الشرقية والغربية معاً

وقد اهتمت جمعية اصدقاء الموسيقي في الاسكندرية بما الفه الاستاذ من القطع وقررت ان تقيم حفلة خاصة لاسماعها للجمهور في مساء ١٧ الجاري في تياترو الحمراء في الثغر. ولا شك بان اهتمام جمعية الموسيقي المذكورة بمؤلفات الاستاذ دليل على

مابه من البراعة والعناية . جميـل ان يهتم من كان مشـله من السراة الاغنيا، الفنون الجميلة للسكندرية للماليات المراسل الاهرام في الاسكندرية

#### ادمون صوصه افندي

اصبح بطل العالم الثالث في لعبة البلياردو وقد نشرت الاهرام صورته بمناسبة تفوقه اخيراً في بطولة هواة العالم للبلياردو التي اقيمت في الشهر الماضي في باريس

اللبنانيون اول من فتح طريق تشاد . في افريقيا

بين برقيات باريس الاخيرة برقية ابتهج لها العالم الغربي ابتهاجا عظيماً لانها تنبىء بأن احدى القوافل الافرنسية قد اجتازت الطريق بين تونس وتشاد وعادت تحمل من هناك العاج والجلود. وقد اقيمت مظاهر الابتهاج في العالم من اجل فتح هذه الطريق وتكريم رجال القافلة الاولى. غير ان اللبنانيين هماولى بهذا التكريم لانهما اولى من افتتح هذه الطريق من مدينة لاغوس في افريقيا الغربية الانكايزية حتى الله من افتتح هذه الطريق من مدينة لاغوس في افريقيا الغربية الانكايزية حتى «كانو» ومن كانو حتى تشاد واليك التفاصيل

ان اول من استعمر مدينة كانو منذ ٢٢ عاماً هما المرحوم عازار يوسف بشاره مرياره) ويوسف افندي البيطار (دير القمر) وقد سافرا من لاغوس فقضيا سبعة اسابيع الى ان وصلا الى المدينة وقد كانا موضوعا لاحترام ملوك العبيد الذين كانوا يقدمون لهما الهدايا والبيوت للسكن. فباعا البضاعة التي اخذاها معهما وهي كناية عن خرز وروائح عطرية ومكثا ستة اشهر ثم قفلا راجعين الى لاغوس وقد استصحبا معهما الجلود (من غنم وماعز مدبوغ) ذات اللون الاحمر الذي لا يمحى وجلبا ايضاً عملة قديمة عليها رسم طير «ريال بوطير» وهي نمساوية الاصل. ولما وصلا الى لاغوس واعلما الحكومة البريطانية سيرت هذه قوة لم تطاق سوى مدفع واحد على السود

البني من اللبن فاستسلمت المدينة وقبضوا على ملكها ونفوه الى ( لوكوجه ) الواقعة على ضفة نهر النيجر حيث قضى حياته

ومنذ خمسة عشر عاماً اعد الخواجات يوسف رعد والمرحومين محسن رعد وعازار يوسف بشاره وكلهم من مزياره قافلة من العبيد تزيد عن المائة وخمسين عبداً حملوهم البضائع المختلفة وامتطوا هم الخيل وسافروا من (كانو) التي تبعد عن نشاد ستين يوماً فكانوا يسيرون الليل ويلتجئون في النهار الى الاماكن الظليلة هرباً من حرارة الشمس الحادة الى ان وصلوا الى بحيرة تشاد ثم تجاوزوها حيث الجتمعوا الى الاهلين وهم ذوو لون اسمر مائل الى الاحمر يرتدون البسة طويلة شيهة بالبسة عهد السيد المسيح ولهم شعر طويل لا يقصونه فباعوا منهم البضاعة واحتملوا معهم عند رجوعهم الجلد المدبوغ والعاج النمين وريش النعام والريش والبيض الرفيع الثمين

وهكذا فان طريق تشاد التي ابتهج العالم الغربي لاجتيازها من احدى القوافل في تشرين المنصرم كان اللبنانيون اسبق الجميع الى اجتيازها مرات متوالية منذ خمسة عشر عاماً

## بابالاخبار

القاهرة

صادرات سوريا ولبنان الى مصر

اصدرت المفوضية الفرنسوية في لبنان وسوريا بيانا عن الصادرات في سنة ١٩٢٦ من البلاد المشمولة بالانتداب الفرنسوي الى مصر وهو بالجنيه المصري ٢٧٥٩ من البلاد المشمولة بالانتداب الفرنسوي الى مصر وهو بالجنيه المصري ١٩٢٠ مناوز ٢٧٥٩ خيول ٤٩٥٤ جمال ١٩٥١ ابقار ١٩٤٥ اغنام ١٩٢٠ ماعز ٢٧٥٩ خيول ٤٩٥٤ جمال ١٩٤٠ بقار ١٩٤٥ مناوز ٢٨٩٦ مشرو بات ٢٨٩١ عرواشي وحيوانات أخرى ٣٩٤٧ جلود ١٨٣٧٣٥ حبوب ٢٨٩٦٥ مشرو بات

وزيوت ٢٢٤٥ مطبوعات ٥٨٧٠ خشب وفحم ١٤٣ حجارة كريمة ١٥٨٧ ملونات ١٥٨٤٥ مستحضرات كماوية ١٤٨٨٨٥ منسوجات وطنية

اجتماع لبنافي عائلي – عقد لفيف من افاضل اللبنانيين وادبائهم وعائلاتهم اجتماعًا عائليًا خاصًا لتحية اخوانهم الادباء اللبنانيين الذين وفدوا الى مصر للاشتراك في حفلات تكريم شوقي بك. وهم شبلي بك ملاط مندوب لبنان وميشيل افندي ذكور صاحب جريدة المعرض وامين افندي كامله ووديع افندي الشيخافي ويوسف افندي مكرزل.

مندوب لبنان في حضرة جلالة الملك – وصباح الحميس ٢٠ مايو تشرف حضرة شبلي بك ملاط بمقابلة جلالة الملك فلتي كل عطف واعرب حضرته لصاحب الجلالة عن ولا ولا اللبنانيين لمصر وللجالس على عرشها شأنهم مع الاسرة العلوية منذ تولى محمد على الاريكة المصرية . فنال رضى جلالته الذي اعرب له عن رغبته في توثيق الروابط العلمية والادبية بين ابناء العربية واستأذن الشاعر الكبير جلالته فأنشد بين يديه الابيات التالية :

انت الذي الاقيال من آبائه والمالكون الصيد من اجداده احيا البلاد ابوك فهو لنيلها نعا وكالاهرام في امجاده لم يمنع السقيا على وراده يوما ولا السكنى على مرتاده ولطالما غمر الغريب بلطفه حتى اطمأن كأنه ببلاده من ذا يرى الوادي ولا يلتى به اثراً له في هضبه ونجاده التاج تاج « فؤاد » في اولاده ويدوم « للفاروق » في احفاده

وقد حظي مندوب لبنان بمقابلة صاحب الدولة سعد زغلول باشا مودعًا شاكرًا. فحم له دولته تحيته الصادقة الى لبنان وأهله كما حمل الى مصر تحية لبنان. واثنى على الادباء اللبنانيين ثناء عطرا.

ثم زار الاستاذ ملاط فتح الله بركات باشا وزير الزراعة مودعًا فرحب بهمعالبه

احسن ترحيب وذكر له انه سيقضي جانبًا من الصيف في ربوع لبنان الجيلة.
قسطاكي بك حمصي – التي حضرة الشاعر الناثر قسطاكي بك حمصي مساء 1 مايو في النادي الكاثوليكي للشبيبةالسورية محاضرة موضوعهاليلة العرس حضرها رهط كبير من الادباء والوجهاء. فذكر المملكة العباسية ووصف بغداد ونهضتها العربية وفتوح المأمون وغزواته وعلومه وصفاته واستطرد الى وصف ليلة عرس المأمون والموكب الحافل الذي سار فيه الى ان وصل الى قبة المروس ثم وصف قصور المأمون وصفًا رائعًا مما يدل على نبوغ واطلاع واسع.

يوسف مسره باشا –استأسرت به رحمه الله بعدحياة ملائها جداً ونشاطاً في خدمة الحسكومة المصرية وقد نال اعلى الوظائف في مصلحةالسكة الحديدية . وكان مثالا للنزاهة والشرف .

### الاسكنارية

انعام في محله – انعم غبطة البطريرك الماروني على حضرة الاب العلامة المفضال الخوري لويس ملحه وكيله في الاسكندرية برتبة خوري اسقفي التي تخوله حق استعال الشارات الحبرية. وذلك مكافأة لحضرته على خدماته في سبيل الدين والعلم واعلان شأن الطائفة المارونية في هذا الثغر مدة اثنتين وعشرين سنة. فنهنئه بهذا الانعام الذي صادف اهله.

مدرسة يد الاحسان الارثوذكسية - احتفلت جمعية يد الاحسان السورية الارثوذكسية للسيدات في ٢٢ مايو الماضي بوضع الحجر الاساسي في بناء المدرسة الجديدة التي تبرعت بانشائها للجمعية المذكورة السيدة المحسنة الفاضلة مدام هيلانه سياج. وقد حضر هذه الحفلة جمهور من السراة وتليت في اثنائها الخطب والقصائد الكاراً لوطنية حضرة المؤسسة الفاضلة وهمة سيدات الجمعية المذكورة.

في الناديالسوري — اقام الناديالسوري في هذا الثغر وليمة فاخرة لتكريم شاعر لبنان ومندو به شبلي بك ملاط. وقد تبارى فيها الخطباء والشعراء وختمها حضرة المحتفل به بقصيدة في لبنان والمهاجرين.

### لبنان

#### الحكومة والاصطياف

اجتمعت الوزارة برياسة رئيس الجمهورية وخصصت اجتماعها للبحث في مسألة الاصطياف . وقد قررت اتخاذ تدابير فعالة لضمان راحة المصطافين وطانينتهم وسيوزع دليل الاصطياف الرسمي مجانا في مصر والعراق وفلسطين. وصدرت الاوامر بمباشرة التفتيش الصحي في الفنادق والقرى والينابيع ، و بتسهيل الاعمال الجركة للقادمين براً و بحراً وقد اصدرت وزارة الداخلية امراً الى الدرك بوجوب مراقبة اسعار الحاجيات وعدادات السيارات والفنادق وغيرها

سكان لبنان – رفع تقرير الى المرّاجع العليا عن سكان لبنان في سنة ١٩٢٦ فاذا مجموع المقيمين فيه ١٩٨٥ ه شخصاً ومجموع المهاجرين منه الذين يدفعون بدل الطريق ٣٩٢٠٠٠ وقد سجل في دفاتر النفوس اسماء ١١٩١٠٠٨ شخصاً ما زالوا في المهجر ولم يشتركوا بدفع الضرائب

الوظائف والفضائح - عزم حضرة وزير النافعة الجديد السيد احمد الحسيني على تنظيف الدائرة من ادرانها وسيلغي ٤٥ وظيفة و يعزل اكثر من ٣ موظفاً وقد احيل بعضهم الى المحاكمة ومجلس التأديب ما عدا موظف افرنسي الذي اختلس ما لا يقل عن عشرين الف ليره من الكوكايين وقزر المحقق الافرنسي احالته للمحاكمة، فسمح له بالعود الى بلاده .

يوبيل سيادة المطران بولس عواد - كان بوم الاحد اول ايار يوماً مشهوداً في لبنان احتفل فيه بيو بيل سيادة المطران عواد الذهبي الكهنوتي. وقد تقاطرت الوفود من كل الجهات ومن كل الطوائف والطبقات للاشتراك بهذا الاحتفال وقدمت لسيادته القصائد والخطب والهدايا النفيسة. وقد ارسل قداسة الحبر الاعظم برقية بتهنئته واوفد غبطة البطريرك الماروني وغبطة بطريرك الروم الكاثوليك من ينوب عنهما في هذه الحفلة من السادات المطارنة ما يدل على مكانة سيادة المحتفل به من نفوس الرعية ورؤساماً

### هلية الجلة

#### عن سنة ١٩٢٦

نُعْتَجِبِ المُجَلَة كَمَادَتُهَا فِي اشْهُر يُولِيو واغسطس وسبتمبر .وستَّمُوض عن هذه الرالتلانة بكتاب تهديه للقراء في السنة القادمة اسوة ببقية المجلات .

وقد انجزنا القسم الاول من هدية السنة الماضية ١٩٢٦ وهو كتاب حروب مراشا في سوريا وارسلناه رأساً بالبريد الى المشتركين في القطر المصري وفي الجهات الاخرى ارسلناه الى وكلاء المجلة ليوزعوه المشتركين

ركنا نود ان نوزع في اغسطس القادم القسم الثاني من هدده الهدية وهو الحاوي لمستندات متعلقة بهذا التاريخ. ولكننا بعد ان اطلعنا على صور التي جمعناها من خزانة بكركي لهذا الغرض وجدنا انه لم يصح منها سوى ١٩ السوعا ان بعض هذه الوثائق ذات اهمية كبيرة رأينا من مصلحة القراء والعلم المراعا الى بعد عود تنا من لبنان ليتسنى لنا نسخها.

رفلا جعلنا ثمن الجزء الاول من حروب ابراهيم باشأ في سوريا ١٠ غروش صاغ بمن مكاتب الفجالة وامين هنديه في القاهرة ومن مكتبة المعارف في معوت ومن وكلاء المجلة . ومن مركز ادارتها في شارع دمنهور رقم ١٦ مصر الجديدة . مصر

## - ﷺ - السادس من السنة الثانية

رحلة الامير محمد على الى اميركا واحتفاء السوريين به المنتطف جريدة الشعب القطن في لبنان وسوريا عادات السوريين في تكريم امواتهم المحود عادل الغضبان الشيخ ابرهيم اليازجي واثره في اللغة ( تتمة ) ولاية الامير بشير الاولى ( تابع ) لجهول كنيسة الروم الكاثوليك فيالناصرة . قضية المفتاح المحرر الشيخ بولس مسعد جغرافية حوران ( تابع ) خليل بك مطران قصيدة في مديح شوقي بك الآنسة لميس الحاماتي. اعياد الشهدا، المسابكيين. الجالية اليونانية في الاسكندر الدكتور فيايب كفوري واختراعه دواء للسل (ترجمة) جان كابرر، الآنسة لويزيزبك. الخواجه بشاره ملحمه الآنستان صوايا. الاستاذنقولا سرسق ادمون افندي صوصه . اللبنانيون اول من فتح طريق تشاد في آفريقيا اخبار القاهرة

« الاسكندرية

« لبنان